

onafhankelijk dagblad
voor Aruba en de
Nederlandse Antillen
opgericht in 1884

abonnementsprijs Af 25,-
losse nummers Af 1,25
zaterdag met Ñapa Af 1,50

vrijdag
5 januari 2007
jaargang 123
nr 004

AMIGOE



vandaag
inhoud

3 aruba

Carnival Destiny
zegt Aruba vaarwel



8 nederland

Formatiegesprekken
in goede sfeer



10 sport

Schild de beste
op slalom



Ritz Carlton van de baan



Ritz Carlton zou (op de foto links) naast het Marriott hotel worden gebouwd.

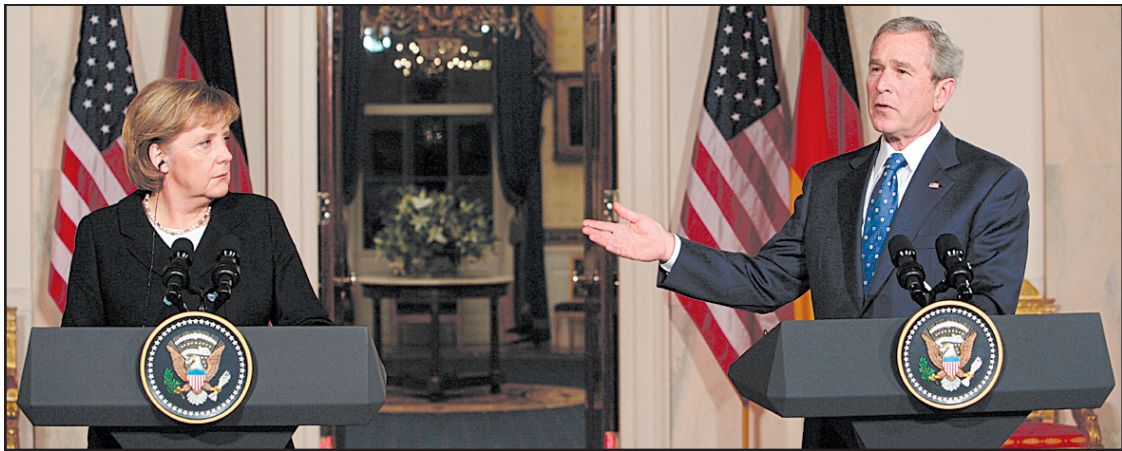
ORANJESTAD — De luxe-
euze hotelketen Ritz Car-
lton komt niet naar Aruba.
De ministerraad heeft valk
voor de jaarwisseling, op
30 december, de beslissing
genomen om de onderhan-

delingen te stoppen. Rege-
ringswoordvoerder Manolo
Giel bevestigde dit vanmor-
gen. “Het Ritz Carlton is he-
lemaal van de baan. De voor-
waarden voor de komst van
de hotelketen bleken toch

een te groot struikelblok te
zijn”, licht hij toe. Een van
die voorwaarden zou te ma-
ken hebben met de *tax holi-*
day (waarbij het hotel vrij-
gesteld wordt van allerlei
belastingen). Daar wilde de

regering-Oduber niet aan.
Giel gaf te kennen dat an-
dere geïnteresseerden, zoals
Four Seasons en Regency, in
beeld zijn en dat daar nu ge-
sprekken mee kunnen wor-
den gevoerd.

Bush: ‘Executie Saddam onwaardige vertoning’



‘No back rubs’, beloofde Bush aan Bondskanselier Angela Merkel.

WASHINGTON — De
Amerikaanse president
Bush vindt dat de exe-
cutie van de voormalige
Iraakse dictator Saddam
Husein ‘waardiger’ had
moeten verlopen.

De Irakese autoriteiten moe-
ten volgens Bush precies
nagaan wat er tijdens de te-
rechtstelling van Saddam, op
30 december, is misgegaan.
Er zijn onder meer illegale
opnames van de ophanging
gemaakt en getuigen en be-
wakers schreeuwden leuzen.
Overigens zijn al twee ge-

vangenenbewaarders die de
executie van Saddam met
hun mobiele telefoons zou-
den hebben gefilmd, gear-
resteerd. Dat maakte een
woordvoerder van de Iraakse
premier Nuri al-Maliki don-
derdag bekend.

Bush maakte zijn opmerkin-
gen tijdens een persconferen-
tie na een ontmoeting met de
Duitse bondskanselier An-
gela Merkel. Bush beloofde
Merkel zich niet nog eens
te wagen aan een rugmas-
sage. “No back rubs”, grapte
Bush aan het einde van de

persconferentie. In juli leg-
den camera’s vast hoe Bush,
tijdens de G8 top in Sint Pe-
tersburg, de zittende Merkel
van achter benaderde, zijn
handen op haar schouders
legde en haar rug enkele se-
conden masseerde. Merkel
probeerde de handen van de
Amerikaanse president in
een reflex af te schudden en
trok daarbij een gepijnigd ge-
zicht. Haar grimas leek later
over te gaan in een glimlach.
Beelden van het incident,
dat in totaal zo’n vijf secon-
den duurde, circuleerden af-
gelopen zomer op internet.

Strijders Taliban gedood

KANDAHAR — Afghaanse
militairen hebben in de zui-
delijke provincie Helmand
vijftien strijders van de op-
standige Taliban gedood.

Drie andere rebellen werden
gedood toen ze een bom
wildens plaatsen. Dat heeft
de Afghaanse politie laten
weten, aldus het Japanse
persbureau *Kyodo* vandaag.

Doden door Israëlische operatie in Ramallah

RAMALLAH — Israëlische
militairen hebben donderdag
een grootschalige operatie
uitgevoerd in de Palestijnse
stad Ramallah op de Weste-
lijke Jordaanoever. Volgens
Israëlische media vielen er
zeker vier Palestijnse doden
tijdens gevechten met Isra-
ëlische militairen. Zeker 25
mensen raakten gewond.

De operatie, de grootste in
Ramallah sinds mei 2006,
was volgens Israëlische op-
gave bedoeld om militante
Palestijnen op te pakken.
Vier gezochte personen wer-
den gearresteerd. Ramallah
herbergt het hoofdkwartier
van de Palestijnse Autori-
teit.
In de afgelopen weken vie-
len er vooral Palestijnse do-
den door gevechten tussen
aanhangers van de rege-
ringspartij Hamas en de ri-
valiserende beweging Fatah.
Donderdag kwamen in de
Gazastrook zes Palestijnen
om het leven door het onder-
linge geweld. Zeker zestig
personen, onder wie tien kin-
deren, raakten gewond.
Egypte heeft voorgesteld met
een regionale top het vredes-
proces tussen Israël en de
Palestijnen vlot te trekken.
Aan de top zouden behalve
de Egyptische president
Mubarak en de Israëlische
premier Olmert ook de Jor-
daanse koning Abdallah en



Foto: AFP/Abbas Momani

Palestijnen nemen de schade aan hun fruitstallen, winkels en
auto's op na een gevecht met Israëlische soldaten. Deze kwa-
men donderdag de stad binnen met militaire voertuigen en
een shovel.

de Palestijnse president Ab-
bas moeten deelnemen. Vol-
gens het Israëlische dagblad
Haaretz staat de Israëlische
regering niet afwijzend te-
genover een dergelijke con-
ferentie. Olmert ontmoette

Mubarak later donderdag in
Egypte. Op een gezamenlijke
persconferentie bood hij zijn
excuses aan voor de onschul-
dige slachtoffers die bij het
Israëlische optreden in Ra-
mallah vielen.

Amerikaan ontvoerd in Zuid-Irak

BASRA — In de buurt van de
Zuid-Iraakse havenstad Bas-
ra zijn een Amerikaanse bur-
ger en twee Iraakse vertalers
ontvoerd. Dat meldde een
Iraakse politiechef vrijdag.
Een zegsman van het Britse
leger wilde alleen kwijt dat er
een buitenlander is ontvoerd.
Hij kon geen nadere details
geven. Vorige maand werden
in Basra vijf Amerikanen en
een Oostenrijker ontvoerd.
Zij zijn nog steeds spoorloos.

Man aangehouden met 8 paspoorten

SCHIPHOL — De mare-
chaussee heeft vanmiddag
op luchthaven Schiphol een
man aangehouden met acht
paspoorten op zijn lichaam
geplakt. Bij een controle, vlak
voordat hij op het vliegtuig
naar Istanbul stapte, werden
de documenten ontdekt. Het
gaat volgens de marechaus-
see om zeven Zweedse en
een Fins paspoort. Onder-
zoek heeft uitgewezen dat de
identiteitsbewijzen echt zijn.
Zeker vier van de Zweedse
documenten stonden als ge-
stolen geregistreerd. De man
zit vast en de marechaussee
zoekt uit wat hij van plan
was met de paspoorten.
Volgens een woordvoerder
van de marechaussee is het
redelijk zeldzaam dat iemand
zoveel echte paspoorten pro-
beert te smokkelen. “We pak-
ken vaak mensen die met een
vals document de grens over
proberen te komen, maar dit
gebeurt niet vaak.”

Tientallen miljoenen uit VS voor Abbas

JERUZALEM — De Verenig-
de Staten hebben tientallen
miljoenen dollars toegezegd
aan de Palestijnse president
Abbas. Het geld is bestemd
voor het versterken van de
veiligheidstroepen die loyaal
zijn aan de Palestijnse leider,
blijkt uit Amerikaanse do-
cumenten die vandaag in de
openbaarheid kwamen. Het
zou gaan om een bedrag van
86,4 miljoen dollar.
De steun voor Abbas moet er-
voor zorgen dat de Palestijnse
Autoriteit beloftes kan nako-
men die in de routekaart voor
de vrede staan wat betreft de
ontmanteling van terreur-
netwerken en het brengen
van rust, stabiliteit en veil-
igheid op de Gazastrook en
de Westelijke Jordaanoever.

ARUBA DAILY
ENTERTAINMENT

**ELKE AVOND
LIVE MUSIC
@ CAFÉ THE PLAZA!**

*Geopend de gehele week
van 10.00 am - 02.00 am
Tel. 583-8826*



2007
Wij staan er klaar voor.
U ook?
Of jullie ook?



Profiteer vanaf 17 april van onze 'laagseizoen prijzen'.

*2-persoonskamer per nacht va. \$ 70.00 - Excl. 19% en \$5.00 + 15% voor ontbijt p.p.
4-persoonskamer per nacht va. \$ 100.00 - Excl. 19% en \$5.00 + 15% voor ontbijt p.p.*

Nu open voor iedereen !!! Tel: (297)5870110 - Fax: (297)5870117
E-Mail: verlof@setarnet.aw - URL: www.MVCEagleBeach.com



Twister
Dominicanessenstraat 10
Oranjestad, Aruba
Tel: 5839077

Morgen sparerib night
Keuken open vanaf 17:00 tot 22:30
Geopend vanaf 05:00 pm - 02:00 am
Tel: 583-9077 Zondags gesloten



MOOMBA BEACH
Elke vrijdagavond
After work Party met "Crystal Breeze"
van 7pm-10pm
Lekker swingen.



5 871 971
V.P. Sabana Liber 265
www.renthousearuba.com

Tanki Leendert

Sfeervolle villa: semi
gem. met open keuken.
Voorzien van 2 slk. +
airco, alarm, terras en
boiler. Tevens schuurtje
en voll. ommuurde tuin
+ dripsysteem.

Afl. 1.950,- p/mnd



per direct beschikbaar



Getting Things The Art of Stress-Free Productivity DONE

Doe meer met minder tijd! (en minder stress)

Gefrustreerd over het werk wat zich maar blijft opstapelen?
Stroomt je inbox over met e-mails die nog verwerkt moeten worden?
Blijft het lastig om je tijd goed in te plannen?
Zou het niet heerlijk werken als je op elk moment overzicht hebt en weet
wat je échte prioriteiten zijn? Dat je nooit meer iets vergeet?

In deze training van 5 uur leer je:

- ✓ Hoe je zo doelgericht mogelijk werkt.
- ✓ Hoe je je e-mail inbox elke dag supersnel leegmaakt.
- ✓ Hoe je inzicht krijgt in goed agendagebruik
- ✓ Hoe je de neiging om sommige klusjes uit te stellen overwint
- ✓ Hoe je productiever en daadkrachtiger wordt!

De principes zijn altijd en overal toepasbaar, niet alleen in je werk, maar
ook in de rest van je leven. En je hebt er géén speciale agenda of
software voor nodig.

Datum: zaterdag 13 en 20 januari 2007, 9.30-12 uur
Cursusgeld: Afl. 350,- incl. werkboek en materiaal
Voor bedrijfstrainingen: offertes op aanvraag.

Voor inschrijvingen en Tel. 583-1070 / 565-8283
Verdere informatie: e-mail: hvdweide@setarnet.aw



TE HUUR AANGEBODEN

- **Vrijstaand 2 kamer appartement**
Airconditioned, groot terras, direct aan zee
per direct beschikbaar.
Huurprijs per maand AWG. 875,- exclusief
- **Ruim 3 kamer appartement**
te Oranjestad met meiden kamer guestroom
AWG. 1800,- per maand exclusief

Alberts Real Estate zoekt voor buitenlandse
Cliënten woonruimte te huur!!

Albert Real Estate Royal Plaza # 228
Tel: 5934345
e-mail: avm@setarnet.aw
www.albertsrealestate.com



CHILDREN OF MEN

Drama/Thriller (R)
Daily: 4:50 - 7:10 - 9:30
Late-show: 11:40
Matinee: 12:10 - 2:30

FLUSHES AWAY

Animated Cartoons (PG)
Daily: 4:05
Matinee: 12:05 - 2:05

THE HOLIDAY

Comedy/Romance (PG-13)
Daily: 6:10 - 9:00
Late-show: 11:30

NIGHT AT THE MUSEUM

Fantasy/Drama (PG) (SP-Subtitled)
Daily: 4:50 - 7:00 - 9:20
Matinee: 12:10 - 2:30
Late-show: 11:40

DREAMGIRLS

Musical/Drama (PG-13)
Daily: 4:55 - 7:20 - 9:50
Matinee: 11:50 - 2:20
Late-show: 12:10

THE PURSUIT OF HAPPYNESS

Drama (PG-13)
Daily: 4:50 - 7:20 - 9:40
Matinee: 12:00 - 2:25
Late-show: 12:20

BLOOD DIAMOND

Action/Thriller (R)
Daily: 4:05 - 6:50 - 9:30
Matinee: 1:20
Late-show: 12:10

DRIVE IN

UNACCOMPANIED MINORS

Comedy (PG)
Wilmer Valderama
Dylan Christopher
Thu : 8:00 pm
Fri & Sat: 8:00 & 10:30 pm
Admission Awg. 7.25 / person
Sun : 8:00 pm Car Crash
Admission Awg 10.50 /Car

COMING *CHARLOTTE'S WEB

www.thecinemas.aw

AGENDA

KANTOORUREN
Patiestraat 13. P.O. Box 323; open
van 08.00-16.30 uur; za. gesloten.

**WACHTREGELING
DOKTOREN**
(ma. t/m za. van 18.00-07.00 uur)
vrijdag 5 januari:
Oranjestad:
via Dr. Horacio Oduber Hospitaal
(tel. 587-4300) of via Alarmcentrale
(115).

San Nicolas:
S. Vis via Centro Mediko Dr. Rudi
Engelbrecht (tel. 584-8833) of via
Alarmcentrale (115).

APOTHEKEN
Pariba di brug:
San Nicolas N.V. Tel. 584-5712.
Pabou di brug:
Santa Cruz N.V. Tel. 585-6890 of
585-8028.

**PRO LECHI MAMA
(PLM)**
Hulpijnen: voor alle vragen
omtrent borstvoeding kan men
tussen 09.00-17.00 uur bellen naar
594-9999 of Doret Stevens (593-
6870).

**INFORMATIECENTRUM
KONINGIN
WILHELMINAFONDS**
(voor kankerbestrijding)
geopend van ma. t/m vr. van 08.30-
11.30 uur – Spinozastraat 9.

**EDMUND E. HARMS
STICHTING**
tel. 587-1277 (24 uur per dag).



Furnished apartments
Complete kitchen
Cleaning service/laundromat
The perfect setting for retirees
Excellent for extended stays
& ideal for stagiaires

TEL: (297) 587 8655
FAX: (297) 587 0047

www.oceanviewapt.com
email:
arubaoceanviewapt@setarnet.aw
LG Smith blvd. 234

COLOFON

AMIGOE ARUBA

Tel: (297) 582-4333
Fax: (297) 582-2368
Patiestraat 13
Postbus 323
Oranjestad, Aruba

Directie:

Brenda Bouwman
E-mail: directie@amigoeearuba.aw

Redactie:

Floor Huygen
Sharine Henriquez
Mirte de Rozario
Kitty Groothuijse

E-mail: amigoeearuba@setarnet.aw

Administratie:

Zulaika Kelly (Abonnementen)
E-mail: admin@amigoeearuba.aw

Advertentie verkoop:

Rachella Kelly (Advertenties)
Anouska Kock-Folkers
E-mail: avisoamigoe@setarnet.aw
sales@amigoeearuba.aw

Distributie:

Zulma Kock

Kantoor uren:

Maandag t/m Vrijdag
8.00am-4.30pm

Bankrekening nummers:

Caribbean Mercantile Bank
#20.65.19.03
Banco di Caribe
#02.506-810278-01

NEW RESTAURANT is looking for experienced:

- * Waiters
- * Busboys (Fulltime/Parttime)
- * Hostess
- * Line Cooks
- * Cleaning staff

Please email your motivation to: moombabeach@setarnet.aw
or make an appointment by calling: 586-5365 (office hours)



ASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.

Dienstverlening met een
persoonlijk karakter
Tel. 582-2720 • Fax 582-2720
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw



Gutenbergstraat 4 - O'stad - Aruba
Tel: 588 5330 Fax: 588 1279
Open Monday 2:00 pm - 6:00 pm.
Tuesday Saturday 9:00 am - 6:00 pm. Sunday Closed

*Wishing you
a trendy
New Year!*

Nos a caba di ricibi
cargacion nobo di
diferente sorto di
mata entre otro
Orkidia!

Avenida Milio Croes 101 • Tel. 583-6468



Celebrating 35 Years And Giving You More!

Every time you purchase your American Airlines ticket at
our sales centres located at the airport and Ling and
Sons Supermarket, you have a chance to be the lucky
winner of **AAdvantage® Miles**.

Grand Prize 10,000 Miles
2nd Prize 5,000 Miles
3rd Prize 2,000 Miles

RULES

- Tickets must be purchased during the period January 1st, 2007 - March 31st, 2007
- Only tickets purchased at the airport and Ling and Sons Supermarket qualify to win
- Winners will be randomly selected on April 1st, 2007
- Only nationals qualify to enter the promotion

*We know why you fly** **American Airlines®**
AA.com

35 Years
SERVING ARUBA

Ticket Outlet
Ling & Sons Iga Supermarket
Schotlandstraat 41, Aruba
Monday-Saturday 10:30am to 7:30pm

Ticket Outlet
Ousen Boetrix
International Airport, Aruba
Monday-Sunday 8:00am to 7:00pm

American Airlines has the right to change the AAdvantage program rules,
regulations, travel awards and special offers at any time without notice, and

to end the AAdvantage program with six months notice. For complete
details about the AAdvantage program, visit www.aa.com/advantage.

American Airlines. We know why you fly. AAdvantage and AA.com are
marks of American Airlines, Inc. All rights reserved © 2007.

Carnival Destiny zegt Aruba vaarwel



Een toerist (links op de foto) draait zich om, zodat hij het zwarte protest voor de ingang van de cruiseterminal kan zien.

ORANJESTAD — Cruiseschip Carnival Destiny meerde vanmorgen voor het laatst af in de haven van Aruba. Zakenman René Zaandam betreurt het vertrek van het cruiseschip en organiseerde een ‘rouwdag’ als symbolisch protest. Hij riep alle mensen in de toeristische sector op om vandaag een zwart T-shirt te dragen.

“Het is een trieste dag voor onze economie”, aldus Zaandam. Aruba verliest, in zijn visie, een belangrijke inkomstenbron met het vertrek van het grote cruiseschip. Hij vindt dat de minister van Toerisme, Edison Briesen (MEP), een enorme steek heeft laten vallen door niets te ondernemen om de Carnival Destiny voor Aruba te behouden. “Al in augustus 2005 was bekend dat de onderneming achter dit cruiseschip er over dacht om Aruba niet

meer aan te doen. In maart 2006 beweerde de minister dat hij van niets wist. In juni zei hij iets te zullen gaan doen. Het heeft niets geholpen.”

INKOMSTEN

Zaandam rekent voor welke inkomsten Aruba per week misloopt. “Cruisepassagiers op boten van het kaliber van Carnival Destiny geven gemiddeld honderd dollar uit als ze op Aruba zijn. Aan een huurauto, aan souvenirs en

excursies. Op dit cruiseschip verblijven gemiddeld 2000 passagiers. Dat betekende jaar in jaar uit een inkomstenbron van zo’n 200.000 dollar per week.” De maatschappij van Carnival Destiny gaf volgens Zaandam aan dat ze onder andere vanwege de hoge brandstofprijzen Aruba niet meer konden aandoen. De zakenman vindt het heel erg jammer dat de minister niets heeft gedaan om dit argument weg te werken. “Kijk naar de recente ontwikkelingen bij Valero, die van de regering een uitzonderingspositie kreeg en minder bbo betaalt. Dat had toch ook bij Carnival Destiny gekund?” Hij vervolgt zijn idee. “De minister had best kunnen bedingen dat grote cruiseschepen die elke week Aruba aandoen en daarbij minstens 2000 toeristen brengen, zouden kunnen genieten van een lagere brandstofprijs.” Op die manier had de minister ook kunnen bewerkstelligen dat grote schepen met passagiers die geld te besteden hebben,

Aruba blijven aandoen. Vorig jaar november kondigde Aruba Ports Authority (APA) aan dat in 2007 drie nieuwe cruiseschepen Aruba zouden gaan aandoen. Op de vraag van Amigoe of deze drie nieuwelingen dan niet voorzien in de leemte van Carnival Destiny, reageert Zaandam dat het niet om het aantal schepen gaat, maar om het aantal passagiers en om het bedrag dat ze op Aruba besteden. “De nieuwe cruiseschepen hebben Aruba als opstapplaats. Hun passagiers vliegen dus naar Aruba, komen hier laat in de middag aan en varen ’s avonds uit. Zij hebben helemaal geen tijd om geld uit te geven.” Andersom redeneert Zaandam dat, als de cruise ten einde is, deze toeristen vaak vrij snel daarna weer op het vliegtuig naar huis stappen. “Dan geven ze ook geen geld uit aan een excursie, want ze willen hun vlucht niet missen.” Andere cruiseschepen die Aruba op hun vaarroute hebben, zijn kleiner dan het vandaag vertrekkende ship.

“Passagiers op deze cruises zullen niet zoveel te besteden hebben als de passagiers van de Carnival Destiny”, denkt Zaandam.

ZWART

Vanmorgen stond Zaandam in de haven van Oranjestad, gehuld in een zwart T-shirt. Hij had touroperators, buschauffeurs, taxichauffeurs, verkopers en eigenaren van souvenirswinkels, leden van winkeliersvereniging Mambo en iedereen die in de toeristische sector van Aruba werkzaam is, opgeroepen om uiting te geven aan de ‘rouw om het vertrek van de Carnival Destiny’. Een symbolische actie, zo gaf de zakenman toe. “Deze regering heeft met de invoering van de bbo duidelijk gemaakt dat het geen zin heeft om te protesteren. Ze doen toch wat ze willen en zijn niet bezorgd over de klap die het toerisme krijgt. We bevinden ons in het hoogseizoen en toch gaan er dagen voorbij dat er geen cruiseschip in de haven ligt.”

Meisje drinkt gif

ORANJESTAD — Een meisje van veertien jaar is donderdagmiddag met vergiftigingsverschijnselen opgenomen in het ziekenhuis. Het meisje dronk isopropyl alcohol, ofwel *rubbing alcohol* en waarschijnlijk ook verfverwijderaar. Een ambulance kwam snel ter plaatse om het meisje, dat woonachtig is in de Blenckestraat, naar het ziekenhuis te vervoeren. Omdat ze onregelmatig ademde, is zuurstof toegediend en werd ze met grote spoed naar het ziekenhuis vervoerd.

De politie verleende bijstand bij het afzetten van de L.G. Smith Boulevard tussen het Parlementsgebouw en Royal Plaza om de ambulance snel door het verkeer te kunnen loodsen. In het ziekenhuis is de maag van het meisje leeggepompt om te voorkomen dat het gif zich verder in het lichaam zou verspreiden. Waarom ze de giftige vloeistoffen dronk, is niet bekend. Ze verkeert niet meer in levensgevaar, maar ligt nog wel in het ziekenhuis voor observatie.

Prijs witbrood waarschijnlijk omhoog

ORANJESTAD — De vereniging van bakkers voert nog steeds overleg met Economische Zaken om tot een prijsafpraak voor witbrood te komen. Vanmiddag laat zijn partijen weer bijeen gekomen om de laatste puntjes op de i te zetten.

Eddie Berg, die namens de vereniging van bakkers het

woord voert naar de media, liet donderdagmiddag weten dat ze in de gesprekken ‘dicht bij elkaar zijn gekomen’. Hij zei te verwachten dat de onderhandelingen vandaag zouden kunnen worden afgerond. Op de vraag of de prijs voor witbrood omhoog gaat, antwoordde hij dat dit heel goed mogelijk is. Precieze details kon hij echter nog niet geven.

MPA heeft zorgen om gevolgen bbo

ORANJESTAD — MPA zal zich dit jaar nog meer inspannen om de aandacht van de regering te vragen voor de minderbedeelden. Dat liet de fractieleider van de MPA aan Amigoe weten.

het afgelopen jaar “absolute dieptepunten die de hoogtepunten overschaduwden”. Zij doelt daarmee op de scheldpartijen en bijna vechtpartij in juni van afgelopen jaar en de gang van zaken rond de behandeling van de bbo.

Kock verwacht dat dit jaar veel mensen die van het minimumloon of van onderstand moeten rondkomen problemen zullen krijgen. “2007 zal een moeilijk jaar worden voor dat deel van de bevolking. Op dit moment zijn de gevolgen van de invoering van de bbo nog niet duidelijk en de meesten realiseren zich niet dat het dagelijks leven het komende jaar veel duurder zal worden. Wij verwachten dat de meeste prijzen met zo’n tien procent zullen toenemen”, aldus de fractieleider. Haar partij zal zich inspannen om de gevolgen duidelijk te maken en de regering vragen om compensatiemaatregelen te nemen. Gevraagd naar de hoogtepunten van 2006, noemt Kock de gang van zaken in het parlement op twee momenten in

“Hoe parlementariërs elkaar en leden van de regering toen bejegenden, heeft mij met plaatsvervangende schaamte vervuld. Ik had niet verwacht dat zoiets in het parlement kon gebeuren. Ik hoop dat Statenleden zich dit jaar beter realiseren dat zij een voorbeeldfunctie hebben voor de bevolking en dat we op genoemde momenten echt geen goed voorbeeld gaven”, aldus Kock. De fractie van MPA heeft zich vorig jaar sterk gemaakt voor de invoering van de leerplicht. “De verantwoordelijke minister meldt dat Aruba een van de laatste landen is waar de leerplichtwet zal worden ingevoerd. Maar nog steeds is er geen wettelijk kader”, zegt Kock. De invoering van de leerplicht staat dan ook hoog op de verlanglijst van MPA.

Vorbereidingen Caribbean Marketplace op schema

ORANJESTAD — De voorbereidingen voor Caribbean Marketplace lopen volgens een woordvoerder van Ahata helemaal op schema. De grootste toeristische beurs in de Caribische regio, die wordt georganiseerd door Caribbean Hotel Association (CHA), vindt dit jaar op Aruba plaats van 14 tot 16 januari. Omdat er geen locatie op Aruba is, die voldoende werkruimte biedt voor de ongeveer 1500 deelnemers, is een grote tent ingevlogen die momenteel wordt ingericht.

Aruba wil profiteren van deze gelegenheid om het imago van het eiland dat door de Holloway-affaire is beschadigd weer op te poetsen. Tijdens de jaarvergadering van CHA werd door de delegatieleden unaniem voor Aruba gekozen als een solidariteitsbetuiging.

Het evenement wordt georganiseerd door Aruba Hotel And Tourism Association (Ahata) en Aruba Tourism Authority (ATA). Beide organisaties hebben twaalf verschillende commissies in het leven geroepen die er voor moeten zorgen dat alles tot in detail op rolletjes

verloopt. Zo is er een *security* commissie, een commissie die zich bezighoudt met het transport van de deelnemers en een commissie die ervoor zorgt dat op de luchthaven alles vlot verloopt bij aankomst en vertrek van de deelnemers. De eerste en de laatste indruk van de bezoekers is vaak bepalend of men een bestemming wil verkopen. Het werk van deze commissies is dus uitermate belangrijk.

ED MALONE

Ed Malone, voormalig voorzitter van zowel Ahata als CHA, is belast met de coördinatie van alle voorbereidingen.

Een andere commissie houdt zich bezig met communicatie en contacten met de (vooral internationale) pers en er wordt een perscentrum ingericht in het Radisson hotel. De zogeheten *branding* commissie moet ervoor zorgen dat alles wat er tijdens Caribbean Marketplace gebeurt een Arubaans tintje krijgt, want de deelnemers moeten een onvergetelijke indruk van Aruba mee naar huis nemen.

Alle zakelijke contacten tijdens de Marketplace vinden plaats in de enorme tent, die schuin tegenover de Hyatt en Allegro hotels is opgezet. De openingsceremonie op 14 januari vindt echter plaats in het Renaissance Convention Center. Na afloop van deze ceremonie volgt een receptie op het Festival Plaza achter het Convention Center.



De inrichting van de tent waar Caribbean Marketplace wordt gehouden, ligt helemaal op schema. Eerder deze week werden enkele van deze gigantische airco's naar binnen gereden en ondertussen is ook de vloerbedekking gelegd.

‘Beschuldigingen aan gouverneur onacceptabel’

ORANJESTAD — Benny Nisbet, leider van de buitenparlementaire partij PPA, noemt het onacceptabel dat de gouverneur door diverse mensen is beschuldigd van partijdigheid. Vooral de aanval van Rudi Lampe, die gouverneur Fredis Refunjol een ‘stempelgouverneur’ noemde, vindt hij beneden ieder peil. Diezelfde kwalificatie mag wat Nisbet betreft worden toegekend aan de brief die Rainbow Warriors aan de Nederlandse Tweede Kamer schreef met het ver-

zoek de gouverneur tot *persona non grata* te verklaren. Nisbet refereert aan artikel 21 van het Reglement van de gouverneur waarin gesteld is dat een gouverneur een landsverordening alleen dan niet kan vaststellen “wanneer hij de verordening of het besluit in strijd acht met het Statuut, een internationale regeling, een rijkswet of een algemene maatregel van bestuur, dan wel met belangen waarvan verzorging of waarborging aangelegenheid van het Koninkrijk is.”

EAT LIKE A MAN!

TEXAS

DOUBLE WHOPPER

Big Burger, Beef, Bacon, Jalapeño, GOOD THING!

HAVE IT YOUR WAY!



Beauty in Glass...

HOME & NATURE

Avenida Milio Croes 70 - Monday - Saturday 10 - 6
Tel. 588-2731

IJSSELMEER HOLDING A.V.V. (in liquidatie) gevestigd op Aruba

Bij besluit van de Bijzondere Algemene Vergadering van Aandeelhouders gehouden 19 december 2006 is besloten de vennootschap te ontbinden onder benoeming van ATS MANAGEMENT N.V., gevestigd te Lloyd G. Smith Boulevard 62, tot de vereffenaar.

ATS MANAGEMENT N.V.
De vereffenaar

ATLANTISCHE HANDELSMAATSCHAPPIJ A.V.V. (in liquidatie) gevestigd op Aruba

Bij besluit van de Bijzondere Algemene Vergadering van Aandeelhouders gehouden 19 december 2006 is besloten de vennootschap te ontbinden onder benoeming van ATS MANAGEMENT N.V., gevestigd te Lloyd G. Smith Boulevard 62, tot de vereffenaar.

ATS MANAGEMENT N.V.
De vereffenaar

NISSA GRAPHIC SYSTEMS A.V.V. (in liquidatie) gevestigd op Aruba

Bij besluit van de Bijzondere Algemene Vergadering van Aandeelhouders gehouden 19 december 2006 is besloten de vennootschap te ontbinden onder benoeming van ATS MANAGEMENT N.V., gevestigd te Lloyd G. Smith Boulevard 62, tot de vereffenaar.

ATS MANAGEMENT N.V.
De vereffenaar

WATERBERG HOLDING A.V.V. (in liquidatie) gevestigd op Aruba

Bij besluit van de Bijzondere Algemene Vergadering van Aandeelhouders gehouden 19 december 2006 is besloten de vennootschap te ontbinden onder benoeming van ATS MANAGEMENT N.V., gevestigd te Lloyd G. Smith Boulevard 62, tot de vereffenaar.

ATS MANAGEMENT N.V.
De vereffenaar

HET WEER

Weersverwachting geldig tot zaterdagmiddag 12.00 uur:

Weer: licht- tot halfbewolkt en vandaag droog. In de komende nacht en ochtend kans op plaatselijk een bui.

Wind: matig tot vrij krachtig en uit oostelijke richting, windkracht 3 tot 5 (11 tot 39 km/uur, 7 tot 21 knopen). Voornamelijk overdag of in buien af en toe krachtig, windkracht 6 (40 tot 50 km/uur, 22 tot 27 knopen).

Weeroverzicht: in de komende 24 uur wordt verandering in het huidige weerbeeld verwacht waardoor het over het algemeen droog zal blijven. De vochtigheid kan echter tijdelijk toenemen en hierdoor kan enige buienactiviteit tot ontwikkeling komen.

Zeecondities: met een verwachte golfhoogte van over het algemeen tussen 1 en 2.5 meter zal de zee nog vooral aan de noordkusten vrij ruw blijven. Opvarenden van kleine vaartuigen wordt verzocht hiermee rekening te houden.

OVERZICHT WEERSGESTELDHEID				
Vanmorgen om acht uur lokale tijd:	Afgelopen 24 uur:			
Station	Weertype	Max	Min	Regen mm
Aruba	lichtbewolkt	31	25	0.0
Bonaire	lichtbewolkt	32	26	0.0
Curaçao	lichtbewolkt	30	25	0.0
St. Eustatius	lichtbewolkt	29	23	2.0
St. Maarten	halfbewolkt	28	22	2.8



SERVICIO DI TELECOMUNICACION
DI ARUBA
SEROE BLANCO
ARUBA

PARTICIPACION

SETAR N.V. ta informa su abonadonan cu ultimo dia pa paga cuenta di Telefon di cas, Celular y Setarnet luna di December 2006 ta:

DIALUNA 8 DI JANUARI 2007

Abonadonan cu no haya nan cobranza na cas por acudi na www.e-cuenta.aw pa un copia. Tambe por yama 114 of pasa libremente na cualkier di nos Teleshopnan

Wat is
de BBO?

Wat betekent dat voor
mij als consument?



BBO, dat zit zo!

DE BBO, WAT IS DAT?

De Belasting op Bedrijfs-omzetten, die op 1 januari 2007 wordt ingevoerd.

WAT BETEKEN DAT?

Dat bedrijven over hun bedrijfsomzet voortaan 3% belasting moeten afdragen.

EEN NIEUWE BELASTING? BETEKEN DIT VERLIES VAN KOOPKRACHT?

Nee, want andere belastingen gaan omlaag, zoals de inkomsten-, loon- en winstbelasting, en zelfs de invoerrechten op verschillende producten.

WAAROM KOMT DE BBO ER EIGENLIJK?

Er wordt minder belasting geheven op inkomen en meer op bestedingen. Dit heeft onder

andere tot gevolg dat mensen in het zwarte circuit voortaan ook (indirect) belasting betalen.

MOET IK ALS CONSUMENT EEN FORMULIER INVULLEN?

Nee, u hoeft niets te doen.

WAAR VIND IK MEER INFORMATIE?

SIAD staat graag voor u klaar. Bel onze infolijn 588 3598, e-mail uw vraag naar bbo@siad.aw of bezoek het Informatiecentrum BBO aan de Rockefellerstraat. U kunt ook de brochure voor consumenten lezen die u thuis ontvangt.



Rockefellerstraat, Oranjestad • T 588 3598 • E bbo@siad.aw • www.siad.aw

Losse Verkooppunten AMIGOE di Aruba

Amsterdam Manor	Simeon Antonio-
Botica Eagle	Mini Market
Bright Bakery	Springfield Supermarket
Circle K	Super Food
Formosa Supermarket	Texaco (Sasaki)
Green Hill Supermarket	Texaco (Sero Blanco)
Kong Hing	Texaco (Wayaca)
Ling & Song	Valero (Boulevard)
New Food	Valero (St.Cruz)
Plaza Book Shop	Van Dorp (Certified Mall)
(Dakota)	Van Dorp (Dakota)

We are looking for a:

Store Supervisor

Please pick up an application at our office:
L.G. Smith Blvd. 126-A or call 582-3434



Antraco Aruba Group

SJIEM FAT & KUSTER

ATTORNEYS AT LAW

Met groot verdriet, maar tevens vervuld van mooie herinneringen, geven wij U kennis van het overlijden op 82 jarige leeftijd van:



Dr. Mr. PAUL VALENTIJN SJIEM FAT

in leven vader van mr. Johan Sjiem Fat

Staf en personeel van advocatenkantoor Sjiem Fat & Kuster wensen mr. Johan Sjiem Fat en overige kinderen, kleinkinderen en familieleden van de overledene heel veel sterkte toe.

Advocatenkantoor Sjiem Fat & Kuster deelt hierbij tevens mede dat zij op maandag 8 januari 2007 in verband met de ter aarde bestelling van de overledene de hele dag gesloten zal zijn.



Software That Works!

www.gammaresearch.com

Wij zijn op zoek naar
**professionals
met talent en
ambitie**

Graag maken wij met u
een vrijblijvende afspraak
omtrent huidige of
toekomstige vacatures op
management en
directieniveau

Advance Executive Search
Dominicanessenstraat 33
Tel: 583-1338
Email: aes@advance-hrs.com

Chez Mathilde wordt Matilde

ORANJESTAD — Restaurant Chez Mathilde heeft zowel binnen als buiten een grondige verandering van uiterlijk ondergaan. Om duidelijk te maken dat tegelijkertijd het Franse jasje is uitgetrokken, gaat Chez Mathilde voortaan als Matilde door het leven.

Aanleiding voor de verbouwing was het twintigjarige bestaan van het toprestaurant aan de Havenstraat. Tijdens de renovatie is de serre aan de voorzijde afgebroken en de vrijgekomen ruimte is benut om een strak gestylede vijver met waterval te bouwen. De granieten muur waarlangs het water naar beneden stroomt, is tevens in gebruik als uithangbord. De entree bevindt zich achter de vijver die zich over de hele breedte van het pand uitstrekt en is bereikbaar via een loopbrug.

De verbouwing die op 1 september startte, strekt zich ook uit tot de binnenzijde van het restaurant. Dat is nu in twee delen gesplitst. Het voorste deel, de M Bistro Lounge, is bestemd voor lunches in een informele sfeer. Lunch zal vanaf 22 januari geserveerd worden. De keuken is niet meer exclusief Frans, maar fusion cooking. Het interieur is een mix van oude en futuristische elementen. In schilderijlijsten zijn plasmaschermen ingebouwd waarop kunstwerken te zien zijn die om de drie minuten wisselen. Van de 50 beroemde schilders – van Michelangelo tot Picasso – zijn de 15 bekendste werken geselecteerd om te worden getoond op deze schermen. Op alle schermen zullen werken van dezelfde meester getoond worden. Zelfs de meest

verwende gasten houden zo iets om over te praten.

PAVILJOEN
Het achterste deel van het restaurant, de uitbouw die voorheen werd aangeduid als Paviljoen en waar een wintertuinachtige ambiance was met planten, is volledig heringericht en heet nu Matilde Island Chic. Met monumentale gouden vazen tot aan het plafond en moderne kunst aan de muren, oogt de ruimte futuristisch maar niet koud. Daar zorgen een prachtige vloer en houten wanddecoratie voor. In de ruimte bevindt zich een babyvleugel en een verticaal beweegbaar podium, zodat de ruimte geschikt is voor optredens of lezingen. Verantwoordelijk voor de veranderingen in het interieur zijn de eigenaren Raoul en Landa Henriquez. Behalve ter gelegenheid van het 20-jarig bestaan, werd de restyling ook ingegeven door het feit dat het concept ‘Frans restaurant’ wereldwijd enigszins passé is. Daar komt bij dat Amerikanen sinds het begin van de tweede Golfoorlog aanzienlijk minder sympathie voelen voor de Franse cultuur. Daarom is gekozen voor een moderne, internationale stijl met bijbehorende internationale fusion keuken. De kwaliteit van voedsel en drankjes is echter op hetzelfde



Het achterste deel van het restaurant is volledig heringericht en heet nu Matilde Island Chic.

de, hoge niveau gebleven, zo verzekert general manager Patrick van den Berg. Voor de wijnkenners heeft Matilde nog een nouveauté:

een bovengrondse wijnkelder waar gasten naar hartelust kunnen rondneuzen. En voor mensen die van late diners houden heeft Matilde goed

nieuws: vanaf 26 januari is het mogelijk om op vrijdag en zaterdag een late night supper te genieten tussen elf en één uur ’s avonds.

Foto: Floor Hagen

Nieuwjaarsfeest



ORANJESTAD — Fundacion Centro Pa nos Grandinan heeft het jaar traditioneel geopend met dande-muziek en oliebolletjes, een ware verrassing voor de bejaarden die deelnemen aan de activiteiten van Centro Kibrahacha. Tijdens het nieuwjaarsfeest stonden de bejaarden in de rij om volgens traditie de muzikale dande zegen te krijgen voor het jaar 2007. Daarna brak het feest echt los en werd er stevig gedanst op ritmes van de wals en merengue.

Arubaanse in internationale sportcommissie

ORANJESTAD — De Arubaanse Stella Leslie-van Dorenmalen is benoemd tot vaste vertegenwoordiger in de Technische Commissie van synchroonzwemmen van CCCAN. Ze zal in de periode van 2007 tot 2010 deze positie innemen.

CCCAN is de Centraal Amerikaanse en Caribische Confederatie voor Zwemmen. De confederatie telt vier verschillende technische commissies. Voor zwemmen, waterpolo, duiken en synchroonzwemmen. Voorzitter Orban Men-

doza vroeg de Arubaanse om in laatste de commissie zitting te nemen. Deze technische commissie bestaat uit specialisten die de synchroonzwemmers begeleiden op technisch gebied. Naast Leslie zijn dat Irina Perez de Bros (Dominicaanse Republiek), Norma Platas (Mexico), Ana Simon (Cuba) en Marina Pagan (Puerto Rico).

De voordracht van Leslie is voor de Arubaanse Zwembond erg belangrijk. In de eerste plaats omdat daar mee wordt erkend dat Aruba zich op het gebied van

synchroonzwemmen enorm heeft ontwikkeld. Aruba neemt al jaren deel aan diverse nationale en internationale zwemevenementen en presteert op een hoog niveau. Daarnaast heeft de zwembond met de benoeming van Leslie maar liefst zes mensen staan op de lijst van officials van de FINA, de Internationale Zwembond. Een positie verkrijgen in de technische commissie van CCCAN is een enorme prestatie. Leslie heeft met haar benoeming de Arubaanse Zwembond extra op de kaart gezet.

Elf groepen in fakkeloptocht

ORANJESTAD — De fakkeloptocht waarmee zaterdagavond carnaval 2007 actief van start, zal ongeveer 3500 deelnemers tellen. Elf groepen hebben zich bij Stichting Arubaanse Carnaval (SAC) aangemeld. Twaalf muziekbands op trailers begeleiden de groepen. Daarnaast is er een geluidswagen, een brassband en een maria-chiband.

Om acht uur ’s avonds vertrekt de stoet, die staat opgesteld op de Avenida Milio Croes tussen de boommaterialenhandel van Kooyman en het kantoor van Lotto pa Deporte. De route van de optocht gaat via de Vondellaan naar de L.G. Smith Boulevard en eindigt op het terrein tussen DOW en Maduro & Sons. De optocht wordt voorafgegaan door Super Dancers, die muzikaal worden begeleid door TBS brassband. Don Flip Carnival Group is de eerste echte groep met als thema Fiesta Romano. De geluidswagen van Go-Go-Tec zorgt voor de muziek. Party People is groep nummer twee en heeft het thema Aruba Salutes Baranquilla; de muziek komt van de band NBO. Ronchi de Cuba heeft al zijn modellen verzameld voor de groep Trash by Ronchi en zij gaan verkleed als dokters en verpleegsters. De muziek is van Deja Vu. De echte dokters, verplegers en verpleegsters volgen daarna in de groep Hospi Jolly’s van het ziekenhuis. Het thema luidt E fiesta ta sigui en dat heeft alles te maken met het dertigjarige bestaan van het ziekenhuis. De muziek komt van de groep Blade. Oreo Party Carnival

Group is vijfde in de rij. Hun thema is Jokers gone wild. De muziek komt, hoe kan het ook anders, van Oreo. Daarna volgen twee groepen die elkaar elk jaar beconcurreren. Touch of Brazil (TOB) gaat dit keer over straat als Pirates of the Caribbean. Zij worden muzikaal ondersteund door Youth Extreme. De groep Champagne maakt er met grote sombrero’s een Mexicaans feest van. Het zal nog een hele toer zijn om de fakkels zo ver vooruit te houden dat de brede randen van de hoeden geen vlam vatten. De band Zodiac en een maria-chiband zorgen voor de muziek. Majestic Carnival Group is nummer negen. Het thema is Sparkles of the World en de muziek komt van Surge. Leden van de personeelsvereniging van Setar, Pevesa, met vrienden en familieleden dansen als groep negen met de sterren. De muziek wordt gespeeld door Zeta Band. Sunrise Carnival Group heeft als thema The Ridler en wordt begeleid door Tsunami en Musical Time. Passion Carnival Group heeft de laatste plaats in de stoet geloot. De deelnemers beelden een explosie van kleuren uit en worden begeleid door LeGroove.

De belangstelling voor de fakkeloptocht is in de afgelopen jaren sterk gegroeid. Een van de redenen is waarschijnlijk dat men, in vergelijking met de grote parades, al voor een relatief laag bedrag kan meedoen. Ook de publieke belangstelling is gegroeid. Het bestuur van SAC doet een beroep op de toeschouwers om het ook langs de kant gezellig te houden en de deelnemers niet voor de voeten te lopen.

Meer keuzes op vluchten American Airlines

ORANJESTAD/FORT WORTH — Aan boord van vliegtuigen van American Airlines (AA) met een Caribische bestemming is sinds dit jaar een grotere keuze aan maaltijden en snacks beschikbaar.

Op vluchten tot drie uur zijn snacks verkrijgbaar, op vluchten die langer dan drie uur duren serveert AA lichte maaltijden. Er is nu ook water in flesjes verkrijgbaar. De uitbreiding is afgelopen herfst op 250 bin-

nenlandse vluchten getest en toen bleek dat passagiers een ruimere keuze op prijs stellen. De snacks en maaltijden zijn tegen betaling verkrijgbaar en behalve met cash kan dat met credit card of bankpas. Naast dit food for sale programma blijft AA ook gewoon drankjes serveren. Die blijven gratis. AA is de grootste luchtvaartmaatschappij ter wereld. Samen met American Eagle en AmericanConnection worden dagelijks meer dan 4000 vluchten uitgevoerd.

Nieuwjaarsduik bij Eagle



Meer dan tachtig deelnemers namen op 1 januari een duik in de ‘koude’ Caribische zee.

ORANJESTAD — De traditie om op Aruba op nieuwjaarsdag een eerste duik in zee te maken, is uit Nederland overgewaaid. Op Eagle Beach renden 83 jonge en oudere helden, man en vrouw, onverschrokken de prachtige blauwgroene gekleurde zee in, precies om twaalf uur ’s middags. De jongste deelnemer dit jaar was drie maanden oud, de oudste rond de zeventig. Maar het ongedwongen plezier was leeftijdsafhankelijk. Vanaf elf uur

verzamelden de nieuwjaarsduikers zich op het strand naast Costa Linda. Oliebolletjes, wafels en andere lekkernijen, nog overgebleven van de avond daarvoor, wisselden van eigenaar en werden in een vlot tempo soldaat gemaakt. Om twaalf uur klonk het startsignaal en renden iets meer dan tachtig zwemmers zonder enige aarzeling de zee in. “Het was echt ontzettend koud”, aldus diverse deelnemers die eenmaal uit het water met behulp van

erwtensoepp met worst en stokbrood weer een beetje bij hun positieven werden gebracht door Geert Loonen en Mike Staring, vanouds de organisatoren van de Traditionele Nieuwjaarsduik Aruba. Een enkele badgast was zelfs met de soep niet warm te krijgen, voor hen werd wat geestrijkers uit de koelbox gehaald. Balashi Brouwerij en Super Food Supermarket sponsorden dit evenement, dat elk jaar groter lijkt te worden.

Schaakkampioenschap start volgende week

ORANJESTAD — Schaakfederatie Aruba begint donderdag 11 januari met haar eerste toernooi van het jaar.

Het toernooi telt in totaal zeven ronden, waarvan de laatste op 1 maart gepland staat.

Het toernooi wordt gespeeld in het clubgebouw in de Nieuwstraat 11, op donderdagavond om kwart over acht. De schaakfederatie laat bij monde van Octavio Croes weten dat iedereen welkom is om te komen spelen. De schakers die bij de club

zijn aangesloten, hebben allemaal een gevarieerd niveau. Dus de speelmogelijkheden zijn divers. Spelers die willen deelnemen, krijgen de kans om hun rating uit te bouwen. Het toernooi kent een A-groep, met een rating van meer dan 1500, een B-groep

van spelers tot een score van 1500. Het toernooi wordt gespeeld met een Fischer klok die internationaal ook wordt gebruikt. Elke speler krijgt een basistijd van 75 minuten. Na afloop van de match krijgen beide spelers nog 30 seconden extra.

WTS breidt uit

ORANJESTAD — Belastingadvieskantoor W-Tax & Legal Services (WTS) heeft haar team uitgebreid met Frank Snijders.

Hij zal de positie van tax director invullen en mede zorgdragen voor de fiscale dienstverlening door het bedrijf. Snijders is afkomstig van PricewaterhouseCoopers en werkte acht jaar bij vestigingen in Nederland en Aruba. Hij publiceert regelmatig artikelen over fiscale zaken in lokale en Nederlandse tijdschriften. Hij is bestuurslid van de Arubaanse Vereniging van Belastingconsulenten en van de ATIA. Bij WTS werken nu vijf mensen. Naast directrice Cari Wolter zijn dat Cindy Clark en Monica Brinkenberg, beide fiscaal deskundigen en Velushka Gomes die zorgt voor de ondersteuning van het team.

Visit our website
AMIGOE.COM



Svb ta paga e compesacion di BBO na e penshonadonan di AOV y AWW

Hunto cu e leynan di BBO, Gobierno a aproba tambe e ley pa compensa e efectonan di e introduccion di BBO. E persona nan cu ta cobra AOV y AWW ta haya e compensacion den forma di un aumento, paga foi caha di Gobierno.

Pa facilita e pago di e compensacion di e efectonan di BBO na e pensionadonan di AOV y AWW, SVb lo paga e compensacion hunto cu e pago di pensioen di luna.

Pasobra luna di December tabatin basta dia liber e pensioen pa luna di januari 2007 mester a wordo entrega na e banconan mas trempa cu normalmente. Tambe tabatin tardansa pa pasa e leynan di BBO y Compensacion di su efectonan.

E resultado directo di e situacionnan aki ta cu e compensacion di e effecto di BBO na e pensionadonan di AOV y AWW lo wordo paga na fin di luna di januari 2007, hunto cu e pensioen y e compensacion di e luna di februari 2007. Di februari 2007 pa dilanti e compendacion lo wordo paga mensualmente.

Mi ta conta cu e comprension di tur nos pensionadonan.

Rafael R. Blume
Director

‘Soms twee weken wachten’ Tekort aan opleggers CPS blijft een probleem

WILLEMSTAD — Zowel de vereniging van supermarkteigenaren Suvecu als de gezamenlijke importeurs hebben de afgelopen tijd weer heel wat te stellen gehad met monopolist Curaçao Ports Services (CPS). Net als voorgaande jaren was er ook dit keer een chronisch tekort aan opleggers voor het vervoer van containers.

“Dit jaar begonnen de problemen al in oktober. Het kost allemaal veel tijd en stress, maar elke keer gaat het weer net goed”, verwoordt Joop Kusters van het gelijknamige tradingbedrijf de situatie. Nu zou CPS van plan zijn om de tarieven voor de opleggers weer te verhogen, zoals jaarlijks gebeurt. Kusters en Joel da Silva Gois van Suvecu vinden het allemaal wel erg gortig worden. “Als wij een dag later zijn met het leeghalen van containers omdat het lang duurde bij de douane en we de opleggers dus later terugbrengen, weet CPS ons gelijk te vinden. Maar als wij opleggers nodig hebben en ze zijn niet in voorraad, dan geven ze niet thuis. We moesten soms twee weken wachten”, aldus Da Silva Gois.

Eigen opleggers van de importeurs worden volgens hem niet toegelaten op de kade of komen, zo zegt Kusters, in de chassispoule, waar iedereen gebruik van kan maken. Voor het verhuuren van een oplegger rekent CPS 50 tot 60 gulden per dag. Voor sommige bedrijven is dat een goedkope oplossing om zolang spullen in de containers op te slaan. “Dus krijgen wij te horen dat het tekort aan chassis wordt veroorzaakt doordat ze te laat

worden teruggebracht”, zegt Kusters. Da Silva Gois klaagt verder dat de opleggers in slechte staat verkeren en een gevaar op de weg zouden zijn. “En elke keer komt CPS met allerlei toeslagen. *Handling charge, container charge, plug charge* voor containers met bevroren goederen. Het is net alsof je een auto in de VS huurt waar je aan toeslagen meer betaalt dan de auto zelf.”

TESTCASE

Het blijft schipperen en veel water in de wijn doen voor de ondernemers, omdat CPS nu eenmaal een monopoliepositie heeft. “Als je kritiek levert laten ze je nog langer wachten”, zeggen beiden. “We hebben al vaker de suggestie gedaan om het tarief te verhogen, om te voorkomen dat de chassis als goedkope opslag wordt gebruikt en er dus een tekort ontstaat. Maar CPS moet gewoon zorgen dat er voldoende in voorraad zijn in drukke periodes”, aldus Kusters. De producten nog eerder inkopen kost de importeurs veel geld aan rente. Kusters erkent dat Suvecu, de drankenimporteurs en Vereniging Bedrijfsleven Curaçao eigenlijk een blok moeten vormen en eens een testcase in de rechtszaal zouden moeten starten. Maar tot nu toe is die stap nog steeds niet genomen. Saillant detail volgens Kusters is dat een van de grootaandeelhouders van CPS, Fernando da Costa Gomez, van Gomez Enterprises, onder meer een eigen transportbedrijf heeft. “Dus ga maar na wie voorrang krijgt voor de opleggers.” CPS was vanmorgen niet bereikbaar voor commentaar.

Management koopt ING Trust

WILLEMSTAD — Na eerder ABN Amro Trust, zal binnenkort ook de naam ING Trust verdwijnen. Niet alleen op Curaçao, maar wereldwijd. ING Trust wordt verkocht aan het management en aan kapitaalverschaffer Foreman Capital, een investeringsmaatschappij in Nederland.

De geruchten deden al langer de ronde dat ING de trustpoot zou loslaten. Vandaag is de voorgenomen *management buy-out* officieel bekendgemaakt. Op Curaçao wordt ING Trust (Antilles) NV in Office Park Zeelandia geleid door directeur Ronald Jacobs. Het Curaçaose kantoor biedt werk aan 25 personeelsleden. Zij zijn vanochtend geïnformeerd. Allen behouden hun baan en volledige salaris. Het kantoor op Curaçao heeft volgens Jacobs circa duizend offshorevennootschappen onder zich. ING Trust zit verder ook in Nederland (hoofdkantoor), Luxemburg, Hongkong, Mauritius en via Curaçao

ook op Aruba. In totaal gaat het om 165 werknemers. Na de overname zal het nieuwe trustkantoor op een nieuwe wijze op de markt worden gebracht (*rebranding*), maar in elk geval de komende drie jaar blijft de werkrelatie met ING als *preferred trustsupplier*. Het is de strategische keuze van ING, aldus een persbericht, om zich te concentreren op haar corebusiness: bankieren, verzekeren en asset management. Eerder al stootte ING op Curaçao (en de overige Antilliaanse eilanden) ook verzekeringsmaatschappij Fatum af, die nu in handen is van Guardian Holdings Limited op Trinidad. Interim-chief executive officer Michiel Schölvincq blijft in de transitieperiode aan als ceo. Dit op verzoek van zowel ING als Foreman Capital. Schölvincq is tevens commissaris van ING Trust (Antilles). De transactie zal naar verwachting in het eerste kwartaal van 2007 worden afgerond.

Kabeltelevisie in de startblokken

WILLEMSTAD — Breedbandinternet, telefoon via internet en kabeltelevisie. Met de installatie van de zevende schotel vanmorgen bij het kantoor aan de Seru Loraweg staat Curaçao Cable Television (CCT) in de startblokken. “De apparatuur wordt nu geïnstalleerd”, zegt Frank Halley, een van de directeuren van CCT. Deze maand nog komt de kabelmaatschappij met meer informatie naar het publiek. En volgende maand wellicht hopen ze al de eerste diensten aan te kunnen bieden. Frank, Irving en Timothy Halley exploiteren reeds Flamingo Television op Bonaire. Sinds 2003 hebben ze ook een vergunning van de regering om internet, telefoon en kabeltelevisie op Curaçao te mogen aanbieden.

Het opzetten van CCT heeft enige jaren in beslag genomen. Twee jaar geleden dacht CCT al van start te kunnen gaan, maar dat werd dus pas dit jaar. Er loopt nu nog wel een rechtszaak die door UTS en dochtermaatschappij TDS

tegen de regering is aangespannen en waarin geëist wordt dat de vergunning van CCT wordt ingetrokken. “TDS claimt dat zij een monopolie hebben voor het aanbieden van kabeltelevisie”, zegt Irving Halley. “Maar zij bieden televisie aan via een wireless systeem. Bij ons gaat het via fysieke glasvezelkabels die naar elke aansluiting worden doorgetrokken. Wij geloven niet in wireless, zoals zo veel mensen nu, maar in glasvezelkabels. In Nederland heb je dat systeem bijvoorbeeld ook.” Momenteel is CCT bezig om contracten te tekenen met maatschappijen in de VS, Europa, Zuid-Amerika en Azië voor het aanbieden van buitenlandse kanalen, zegt Irving Halley. De kabels zijn aangekocht in China. Al met al zijn er miljoenen guldens geïnvesteerd door CCT.

DERDE AANBIEDER

Samen met DirecTV en TDS zal het de derde aanbieder van kabeltelevisie op het eiland worden. Halley ziet TDS niet als een concurrent. “Zij doen hun ding en wij doen

WILLEMSTAD/DEN HAAG — De focus van de Nederlandse Participatiemaatschappij voor de Nederlandse Antillen NV (NPMNA) is gericht op het afbouwen, via verkoop, van de portefeuille. De NPMNA heeft in de Antillen en op Aruba 9 deelnemingen en leningen met een gezamenlijke boekwaarde van 83 miljoen euro (bijna 190 miljoen gulden); eind 2004 waren dat nog 17 deelnemingen en leningen met een boekwaarde van 118,4 miljoen euro (ruim 270 miljoen gulden).

Dit staat in het *Evaluatieverslag NPMNA* dat eind december door de Nederlandse minister van Financiën, Gerrit Zalm (VVD), naar de Tweede Kamer is gestuurd. Dat gebeurde in het kader van uitleg over het deelnemingenbeleid van de rijksoverheid. Het evaluatierapport geeft de stand van zaken per 31 juli 2006. NPMNA is in 1996 op verzoek van de Nederlandse staat opgericht en verstrekt – voor rekening en risico van Nederland – kredieten en garanties aan en participeert in ondernemingen in de Antillen en op Aruba. De participatiemaatschappij bezit onder andere aandelen in Curaçao Airport Holding (CAH), Curaçao Ports Authority (CPA) en Curinde, maar heeft bijvoorbeeld naast Korpodeko ook de meerderheid in de Stichting Beheer Aandelen Rif Resort Hotel (Marriott). Verder zit NPMNA op Aruba in AIB Bank, Oranjestad Property Management, Plant Hotel (het in december verkochte Marriott); en op St. Maarten in Princess Juliana Airport en St. Maarten Housing Finance.

GUNSTIGE RENTE

De resultaten zijn zeer verschillend. Slechts twee deelnemingen in portefeuille (Plant Hotel en Aruban Investment Bank) hebben dividend uitgekeerd; in 2004 het bedrag van 3,6 miljoen euro. Voor de leningen geldt dat deze een gunstige rente kennen; in 2004 werd ruim 3 miljoen aan rente-inkosten ontvangen. NPMNA was bedoeld om een Nederlandse bijdrage te leveren aan de economische ontwikkeling van de eilanden. In Nederland heeft het beleid zich echter anders ontwikkeld; dat is voorwaardenscheppend. In Neder-



Foto: Edsel Sarmiento

NPMNA is in 1996 op verzoek van de Nederlandse staat opgericht en verstrekt – voor rekening en risico van Nederland – kredieten en garanties aan en participeert in ondernemingen in de Antillen en op Aruba, zoals (foto) in havenbedrijf Curaçao Ports Authority (CPA).

landse ogen zou dat ook in de Antillen en op Aruba het geval moeten zijn. Dit zou bijvoorbeeld privatiseringen met zich meenemen, waarbij de overheid zicht terugtrekt uit de dagelijkse bedrijfsvoering en – indien nodig – slechts aanstuurt op afstand. Binnen een dergelijk beleid past het financieren en participeren in ondernemingen dan ook niet langer. In 2003 is ten aanzien van de NPMNA-portefeuille een strategie ingezet die ertoe heeft geleid dat het aantal ondernemingen in portefeuille terugloopt. “NPMNA probeert exists te realiseren indien dit onder verantwoordelijkheid van de financiële condities mogelijk is”, aldus het Evaluatie-

verslag. Het terugbrengen van het aantal deelnemingen en leningen van 17 eind 2004 met een totale boekwaarde van 118,4 miljoen euro, naar het aantal van 9 deelnemingen en leningen medio 2006 met een gezamenlijke boekwaarde van 83 miljoen euro, illustreert dat deze strategie duidelijk gestalte krijgt. In de conclusie van het verslag staat: “Een slechte financiële prestatie kan de verkoop compliceren, maar zal geen aanleiding vormen om duurzaam behoud van de betreffende deelneming(en) te overwegen. Het is gezien het bovenstaande mogelijk dat enkele participaties of leningen niet op korte ter-

mijn op een doelmatige wijze afgestoten kunnen worden.” NPMNA heeft geen personeel in dienst, het beheer van de portefeuille wordt uitgevoerd door medewerkers van NIBC (voorheen NIB Capital en daarvoor National Investeringsbank; op Curaçao is NIBC eind 2006 in handen overgegaan van de Amerikaanse Parman Capital Group van Hushang Ansary en heet nu National Investment Bank). De NPMNA neemt in de portefeuille staatsdeelnemingen rijksoverheid een bijzondere positie in, aangezien NIBC 100 procent eigenaar is van NPMNA. NIBC is hiermee juridisch eigenaar. Omdat de kredieten en participatie

Aandelen en leningen

NPMNA heeft (met 4,4 miljoen euro) een belang van 16,7 procent in Curaçao Airport Holding; (met 2,2 miljoen euro) 6,17 procent in Curaçao Ports Authority; (met 4,1 miljoen euro) 15 procent in Curinde. In Plant Hotel op Aruba zit het meeste geld, namelijk 53,3 miljoen euro, wat een

belang vertegenwoordigt van 91,9 procent. In Oranjestad Property Management heeft NPMNA 5,7 miljoen euro zitten, met een belang van 99,99 procent van de aandelen. En in AIB Bank zit 2,3 miljoen euro, wat NPMNA recht op bijna eenderde van de aandelen (31,18) geeft. Op St. Maarten

heeft de participatiemaatschappij twee leningen: van 5,7 miljoen euro aan Princess Juliana Airport en 3,3 miljoen euro aan St. Maarten Housing Finance. Totaal dus 71,9 miljoen euro aan aandelen en 11,2 miljoen euro aan leningen. Dit was de stand per 31 juli 2006.

DAE: Totaalaanbod haast driedubbele van markt

Vervolg van pagina 1

De overheid laat de vervoersplicht tussen de eilanden van de Antillen sinds het bankroet van DCA eind 2004 over aan een commerciële onderneming (DAE). Om te voorkomen dat een situatie zoals met DCA zich herhaalt heeft de overheid de mogelijkheid om restricties op te leggen, zoals het voorkomen van overcapaciteit in een gereguleerde markt, zoals deze binnenlandse route. DAE stelt dat de overheid zich met de toestemming aan Insel Air niet aan haar eigen wetgeving houdt. Van Palandt: “We bestrijden tegen concurrentie te zijn maar dit moet wel plaatsvinden binnen

de kaders van de wet.” Sinds mei 2005 jaar vliegt DAE de route Curaçao-St. Maarten tweemaal per dag, wat neerkomt op een totaal aanbod van 70.000 stoelen. Op basis van een bezettingsgraad van ruim 78 procent blijkt dat de totale markt ongeveer 55.000 stoelen bedraagt. Met de komst van vijf vluchten van Insel Air (met een MD 83) groeit het aanbod naar 157.000 op jaarbasis. “Duidelijk sprake van overmatige capaciteit”, aldus de DAE-topman. Tijdens het kort geding vorige week ging het vooral over de vraag of St. Maarten, hoewel niet letterlijk in de vergunning van Insel genoemd, toch

gerekend mag worden onder ‘punten in het Caribisch gebied’

DAE dient de akte van het appél en de memorie van grieven vandaag in met een verzoek aan de president van het Hof tot spoedbehandeling vanwege het voor beide luchtvaartmaatschappijen belangrijke economisch belang. DAE-raadsman Gonzales verwacht dat er volgende week uitspraak kan zijn. Insel Air verzet zich overigens tegen spoedbehandeling, laat advocaat Mirto Murray weten. “De mogelijkheid die de wetgever biedt om de termijnen te verkorten zijn niet geschreven voor een dergelijk geval.”

Advertentie Curaçao



and a new team to serve you!

van de **Laarschot & Associates**
Attorneys at Law

Starting January 1, 2007 at

Zeelandia Office Park • Kaya W.F.G. (Jombi) Mensing 16
Curaçao • Netherlands Antilles
Tel. (+599 9) 461 67 44 • Fax (+599 9) 461 58 77
info@vdlarschot.com • www.vdlarschot.com

Don Martina weg als adviseur

WILLEMSTAD — Oud-premier Don Martina stapt op als adviseur van het Bestuurscollege op staatkundig gebied. In een brief waarin hij ingaat op zijn ontslag zegt Martina dat het naar zijn inzien niet meer haalbaar is voor Curaçao om per 1 juli 2007 een autonome status te verkrijgen.

Martina is overigens de tweede adviseur die opstapt na de afwijzing van de slotverklaring; eerder ging Freddy Curiel hem al voor. In zijn brief van 21 december aan toenmalig gedeputeerde van Algemene Zaken Zita Jesus-Leito, stelt Martina het jammer te vinden dat het advies om de slotverklaring geruisloos te accorderen en gelijktijdig te blijven strijden tegen punten die in strijd zijn

met het statuut of die niet door een meerderheid gesteund worden, niet is geaccepteerd. “Wij hebben voorgesteld om de periode tot en met de volgende Ronde Tafel Conferentie te gebruiken om aan argumentaties te werken en documenten op te stellen om bepaalde punten te corrigeren. Op deze manier kon de continuïteit van het staatkundig proces gegarandeerd worden en konden tevens ongewenste situaties voor Curaçao en zijn volk voorkomen worden.” Volgens Martina stond bij het begin van het staatkundig proces en zijn betrokkenheid bij dit traject het streven naar eenheid in en tussen zowel het Bestuurscollege als de Eilandsraad centraal. Maar met de komst van het document Partners in het Koninkrijk begin vorig jaar,

constateert Martina nu achteraf, werd de strijd voor een autonoom Curaçao in plaats van een nationale strijd een partijstrijd. Met het hoogtepunt in de vergadering van 28 november, waarbij de slotverklaring werd afgewezen. De oud-premier werd in oktober 2005 adviseur van het BC op verzoek van toenmalig gedeputeerde Sedney Ignacio (FOL). Indertijd ging hij akkoord met het verzoek op vrijwillige en deeltijdbasis. Nu, vele maanden later, constateert Martina dat zijn adviseursfunctie bijna een voltijdbaas is geworden, wat niet de oorspronkelijke bedoeling was. Hij voelt zich dan ook niet meer gemotiveerd om onder de huidige omstandigheden van grote politieke verdeeldheid als adviseur van de overheid te blijven functioneren.

Alternatief PAK: Verkoop Isla

WILLEMSTAD — De politieke partij Partido Adelanto Kòrsou (PAK) is tegen de schuldsanering, zoals deze door Nederland wordt voorgesteld. De partij van voormalige FOL-leden is van mening dat Curaçao zijn schuldenproblematiek zelf kan oplossen. De verkoop van de Isla-raffinaderij speelt hierbij een belangrijke rol.

PAK presenteerde gisteren haar eigen alternatief voor de slotverklaring. De nieuwe partij met oud-FOL-gedeputeerde José Middelhof aan het hoofd was tegen de slotverklaring, maar is van mening dat het document tal van interessante voorstellen bevat. PAK is er fel tegen dat het verkrijgen van de autonomie van Curaçao, aan allerlei voorwaarden wordt gekoppeld. De partij is van mening dat Curaçao op zoek moet naar een eigen oplossing voor de financiële problemen en heeft hiervoor een 15-jarenplan opgesteld.

Maar gezien de acute financiële problemen van Curaçao – de partij gaat uit van een liquiditeitstekort van meer dan 200 miljoen gulden – is PAK van mening dat er een tussenoplossing moet worden gezocht om de periode te overbruggen tot de implementatie van haar 15-jarenplan. Centraal in deze overbruggingsperiode staat het vertrouwen winnen van de financiële sector. De partij maakt zich sterk voor het aangaan van protocollen met lokale externe financiers. Hierbij zullen de financiers participatie en zeggenschap

krijgen in de manier waarop het geld dat zij aan de overheid ter beschikking stellen wordt aangewend. De naleving van de protocollen zal aan strenge voorwaarden en controle van onder meer sociale partners worden gebonden. Voor het 15-jarenplan dient er een inventarisatie van de tegoeden van het eiland te worden gemaakt. Hieruit zal blijken dat Curaçao over voldoende middelen beschikt om zijn schulden op te lossen. Hiervoor zullen aandelen van de Isla-raffinaderij moeten worden verkocht. Met de opbrengsten hiervan zal de schuld van het eiland, door PAK geraamd op bijna 4 miljard gulden, kunnen worden afbetaald, terwijl met de rest van het bedrag geïnvesteerd kan worden in duurzame economische ontwikkeling.

Jesus-Leito weer medewerker Dick

WILLEMSTAD — Oud-gedeputeerde Zita Jesus-Leito (Algemene Zaken, PAR) is per 1 januari weer terug als medewerker van partijgenoot en Justitie-minister David Dick. Jesus bekleedde deze functie ook al, voordat ze op 26 maart vorig jaar toetrad tot de Statenfractie van de PAR. Jesus-Leito was niet lang actief als Statenlid voor de PAR. Op 5 juli verving ze partijgenoot Mike Franco als gedeputeerde, nadat deze was opgestapt vanwege een vertrouwensbreuk met de PAR.. Jesus-Leito heeft ervoor gekozen niet naar de Staten te gaan, om zich op de Eilandsraadsverkiezingen te richten.

BC nodigt Nicolaï uit

WILLEMSTAD — Het Bestuurscollege heeft demissionaire Nederlandse minister Atzo Nicolaï (Koninkrijksrelaties, VVD) uitgenodigd voor een gesprek op 14 januari.

Dit verklaarde gedeputeerde Renfred Rojer (Staatkundig Structuur, FOL) vanmiddag op radio Z86.

Dit gesprek moet volgens Rojer worden gezien als een poging om de dialoog tussen de verschillende Koninkrijkspartners weer op gang te brengen. Rojer bracht de noodzaak voor een gesprek met Nicolaï naar voren tijdens een gesprek met Rob Vermaas, directeur van de Nederlandse Vertegenwoordiging in de Antillen.

Voorzitter Alcalá-Wallé (PAR) legt functie neer

WILLEMSTAD — PAR-Eilandsraadslid Marilynn Alcalá-Wallé heeft vanochtend haar ontslag ingediend als voorzitter van de Centrale Commissie van de Eilandsraad. De beslissing van Alcalá-Wallé houdt verband met het feit dat haar partij geen deel meer uitmaakt van de coalitie op eilandsniveau.

Alcalá-Wallé werd in juli van het voorbije jaar gekozen tot voorzitter van de Centrale Commissie. De voorzitter zit in principe voor de periode van een jaar. Maar in haar brief aan gezaghebber Lisa Richards-Dindial stelt Alcalá-Wallé dat zij er voor kiest om nu haar ontslag in te dienen, om de zittende coalitie de kans te geven om een eigen voorzitter te benoemen.

In een reactie wijst Alcalá-Wallé erop dat de voorzitter van de Centrale Commissie, net als de Statenvoorzitter, tijdens de formatie wordt uitonderhandeld. Het feit dat er nu een coalitie is aangetreden waarin de PAR geen zitting heeft,

houdt volgens de scheidend voorzitter in dat zij niet meer op de steun van de meerderheid van de Raadsleden kan rekenen.

VOORBEELD

Alcalá-Wallé stelt het voorbeeld van haar voorganger Elfrid Capella (FOL) niet te willen volgen. Capella bleef aan als voorzitter en weigerde begin vorig jaar op te stappen totdat zijn zittingsperiode was verlopen, ofschoon zijn partij toen al niet meer in de coalitie zat. “Als jonge politica wil ik het goede voorbeeld geven. Wij hebben een voorbeeldfunctie te vervullen. Ik kan niet meer op de steun van de meerderheid rekenen. Ik kan dan blijven zitten wachten, totdat er een motie tegen mij komt, maar dit zou ik zeer beschamend vinden.”

LANDSNIVEAU

Op landsniveau vindt ook een dergelijke discussie plaats. Statenvoorzitter Jean Francisca (MAN) weigert op te stappen, hoewel zijn partij niet meer in de landscoalitie is vertegenwoordigd.

Rhuggenaath ontkent breuk met partij

WILLEMSTAD — Voormalig gedeputeerde van Financiën en Eilandsraadslid Eugene Rhuggenaath ontkent dat hij van plan is om de PAR te verlaten. Volgens Rhuggenaath is en blijft hij lid van de PAR. Hij is dan ook voornemens om op de kandidatenlijst van de partij voor de komende raadsverkiezingen te staan.

In de lokale media werd in de afgelopen dagen druk gespeculeerd over een mogelijke splitsing binnen de gele partij en werd er gesuggereerd dat enkele prominente PAR-leden, onder wie mogelijk ook Rhuggenaath, uit de partij zouden treden. Maar dit verhaal werd vanochtend door Rhuggenaath zelf tegengesproken. Ook partijvoorzitter en Statenlid Glenn Sulvaran ontkende dat er sprake zou zijn van ontevredenheid binnen de partij.

“Wij vormen nu meer dan ooit een eenheid. We vergaderen vaker, stemmen af en zijn op dit moment al volop bezig met de voorbereiding voor de verkiezingscampagne van 20 april. Volgende week is onze verkiezingsprogramma in concept klaar, hierna beginnen we met de samenstelling van onze verkiezingslijst”, aldus Sulvaran vanochtend. Volgens Sulvaran is dit al de zoveelste keer dat er geruchten worden verspreid over onenigheid binnen de PAR. Volgens de PAR-voorzitter worden deze geruchten verspreid door de politieke tegenstanders in de aanloop naar de nieuwe verkiezingen. Dit laatste standpunt wordt ook gedeeld door Rhuggenaath, die al voor de zoveelste keer in de afgelopen periode heeft moeten ontkennen dat hij voornemens zou zijn de PAR te verlaten.

Door uitblijven BRK-meevaller toch minder ontvangsten

Belastinginkomsten in 2006 verbeterd

WILLEMSTAD — In de periode januari-september 2006 ontvingen Land en eilandgebied Curaçao 186 miljoen gulden minder aan inkomsten ten opzichte van dezelfde periode een jaar eerder. Hoewel de belastinginkomsten met maar liefst 44 miljoen zijn verbeterd – wat samenhangt met de groei van de economie – kende 2006 niet zo'n geweldige BRK-meevaller (Belastingregeling voor het Koninkrijk) als in 2005.

Dit blijkt uit een verslag van de Centrale Bank over de financieel-economische ontwikkelingen in de Nederlandse Antillen. Het verslag is gedateerd 2 januari 2007. In de eerste negen maanden van vorig jaar lieten de gezamenlijke overheden een tekort zien van 155 miljoen gulden; een aanzienlijke verslechterung ten opzichte van het tekort van 20 miljoen in dezelfde periode van 2005. Deze omslag was het resultaat van de 186 miljoen minder aan inkomsten.

MEEVALER

De lagere inkomsten zijn voornamelijk toe te schrijven aan de meevaller in de niet-belastinginkomsten in 2005 in verband met de overmakingen in het kader van de BRK (195 miljoen) en een dividenduitkering door overheids-nv Curoil

(30 miljoen). “De lagere inkomsten werden voor een deel gecompenseerd door lagere overheidsuitgaven”, aldus de Bank van de Nederlandse Antillen (BNA). Het gaat hier om 51 miljoen. “Vooral de personeelskosten lieten een daling zien als gevolg van minder afdrachten

aan het pensioenfonds Apna door het eilandgebied Curaçao.” In 2005 werd namelijk de BRK-meevaller voor een deel gebruikt om de premieachterstand te vermindere-

SCHULD

De overheidsschuld bedroeg per eind september vorig jaar 5,1 miljard (84 procent van het bruto binnenlands product, BBP); 231 miljoen méér dan negen maanden eerder per eind december 2005. De schuld van Land en alle eilandgebieden is voornamelijk een binnenlandse

schuld, namelijk 4,3 miljard gulden (71,3 BBP), terwijl de schuld aan het buitenland 'slechts' 773,3 miljoen (12,7 BBP) bedraagt. Voor het hele jaar, vervolgt het BNA-verslag, wordt een tekort op kasbasis geraamd van 210 miljoen gulden, terwijl de financieringsruimte op de kapitaalmarkt ongeveer 140 miljoen bedroeg. “Ter overbrugging van dit verschil zijn de betalingsachterstanden verder opgelopen.”

JAAR 2007

Zoals deze krant dinsdag al berichtte, resulteren de vastgestelde begrotingen van Land en Curaçao voor 2007 in een gezamenlijk tekort van 200 miljoen (Land 138 miljoen en eilandgebied 62 miljoen). Dat komt overeen met 3,2 procent van het BBP. De financieringsruimte op de kapitaalmarkt wordt echter op 120 miljoen geschat, maar dit kan volgens de Centrale Bank 'nog lager uitvallen door de onzekere situatie die is gecreëerd als gevolg van de afwijzing van de slotverklaring door de Eilandsraad van Curaçao’.

Brandje bij Roosevelt Center



Foto: Edebel Sumbra

WILLEMSTAD — De brandweer moest gistermiddag uitrukken voor een brandje op het terrein van het Roosevelt Center, waar vuurwerk en kerstbomen verkocht werden. Het bleek dat een grote stapel lege, kartonnen dozen waar vuurwerk in had gezeten, door nog onbekende oorzaak vlam had gevat. De brandweer was ongeveer 20 minuten bezig met het blussen. “Het was niet zo ernstig”, zegt commandant Ana Rodriguez. Vorig jaar bij de jaarwisseling was er ook een brand op dezelfde locatie. Enkele kunstkerstbomen hadden toen vlam gevat. De brandweer moest eerst door het hek blussen omdat het op slot zat en de eigenaar lang om zich liet wachten. Het nog opgeslagen vuurwerk vatte gelukkig geen vlam en het liep goed af met de brand.

Advertentie Curaçao

FORTIS BANK (CURAÇAO) N.V. HEEFT EEN VACATURE VOOR:

Fortis Bank is een internationaal georiënteerde financiële dienstverlener en biedt private wealth management aan vermogende particulieren, hun gezin en hun onderneming, in nauwe samenwerking met Fortis Intertrust, de marktleider op het gebied van private en corporate trust. Als onderdeel van Fortis benut Fortis Bank haar ervaring als professionele marktgerichte onderneming binnen het netwerk van een leidend bank- en verzekeringsconcern.

Assistant Controller

De functie

- Analyseren van baten- en kostenontwikkelingen van de bedrijfsonderdelen
- Assisteren bij het opstellen van management-rapportages over de resultatenontwikkelingen.
- Assisteren bij het opstellen van de begroting en de planning

Het profiel

- Afgeronde HEAO BE met RC – richting of een vergelijkbare opleiding
- 2 jaar werkervaring in soortgelijke functie
- Uitstekende beheersing van het Nederlands en Engels, zowel schriftelijk als mondeling.
- Sterk analytisch vermogen
- Accuraat
- Stressbestendig en gewend te werken met deadlines
- Uitstekende contactuele en communicatieve eigenschappen
- Resultaatgericht

FORTIS

Naast een boeiende en uitdagende werkomgeving, een salaris dat in overeenstemming is met de zwaarte van de functie, kunt u rekenen op aantrekkelijke secundaire arbeidsvoorwaarden.

De sollicitatie

Voor meer informatie over deze vacature kunt u contact opnemen met mevrouw Natascha Sillé, HR Manager, tel. 4639 208. Uw sollicitatie voorzien van een curriculum vitae kunt u uiterlijk 15 januari 2007, sturen aan, Fortis Bank (Curaçao) N.V., HRM afdeling, t.a.v. Natascha Sillé, Berg Arrarat 1, Willemstad, N.A., of via e-mail natascha.sille@fortisintertrust.com

Sollicitaties worden strikt vertrouwelijk behandeld.

Nu verkrijgbaar

2007

bij: **SENSING'S** caminada **fun miles** plezier na berekening

Schottegatweg Oost

3FM-actie bereikt 8 miljoen mensen

UTRECHT — De 3FM-actie Serious Request heeft eind vorig jaar 8,1 miljoen Nederlanders van 10 jaar en ouder bereikt via radio, tv en internet. In 2005 keken en luisterden 7,5 miljoen mensen naar de actie. De actie, in samenwerking met het Rode Kruis, was bedoeld om geld op te halen voor slachtoffers van landmijnen. In de week voor kerst gingen 3FM-dj's Giel Beelen, Gerard Ekdorf en Sander Lantinga voor zes dagen het Glazen Huis in Utrecht in. In die tijd aten ze niets en konden luisteraars tegen betaling plaatjes aanvragen. De actie leverde in totaal meer dan 5 miljoen euro op. De Nederlandse dj's brachten 2,6 miljoen binnen, een soortgelijke actie in België leverde 2,4 miljoen euro op.

Computermodel voorspelt regeerakkoord

GRONINGEN — De leiders van CDA, PvdA en ChristenUnie zijn nog druk aan het overleggen over de vorming van het nieuwe kabinet, maar Groningse wetenschappers zeggen nu al te weten hoe het regeerakkoord eruit zal zien. Dankzij een computermodel zeggen de wetenschappers van de Rijksuniversiteit Groningen (RuG) te kunnen voorspellen welke compromissen er worden gesloten op belangrijke discussiepunten.

Volgens de wetenschappers zal het regeerakkoord dicht bij de standpunten van de ChristenUnie liggen. Zo komt er volgens de wetenschappers een kindgebonden budget, een inkomensafhankelijke bijdrage per kind naast de kindbijslag. De hypotheekrenteaftrek blijft gehandhaafd, naar de zin van het CDA. Echter,

hoewel de gedeeltelijke fiscalisering van de AOW 'onbespreekbaar' is voor het CDA, krijgt de PvdA op dit onderdeel toch haar zin. Een generaal pardon komt er sowieso. Verder verwachten de wetenschappers meer nadruk op stervensbegeleiding en pijnbestrijding, ten koste van euthanasie. Het computermodel gaat ervan uit dat partijen in onderhandeling eerder toegeven in onderwerpen die relatief minder belangrijk voor ze zijn. "Op basis van de vele ervaringen die we hebben opgedaan in het verleden, kunnen we stellen dat 70 tot 80 procent van de voorstellingen uit zal komen", aldus hoogleraar Methoden en Technieken van sociaal wetenschappelijk onderzoek Frans Stokman. De experts hebben in totaal elf actuele thema's onder de loep genomen.

Neuzen CDA, PvdA en CU staan één kant op

BEETSTERZWAAG — CDA, PvdA en ChristenUnie delen een gezamenlijke analyse en hebben dezelfde visie over wat Nederland de komende jaren nodig heeft. Dat heeft informateur Herman Wijffels vandaag gezegd over de coalitiebesprekingen tussen de drie partijen. "Er zijn vruchtbare gesprekken geweest die een goede basis geven voor een vervolg", stelt Wijffels. "Iedere partij legt zijn eigen accenten, maar er is wel een brede gezamenlijke basis." Volgens Wijffels hebben de drie partijen de wil om er samen uit te komen. Er zijn dan ook "geen punten genoemd die op voorhand als een absoluut breekpunt kunnen worden beschouwd." Hij zegt dat Jan Peter Balkenende (CDA), Wouter Bos (PvdA) en André Rouvoet (ChristenUnie) een overzicht hebben gemaakt van de punten die moeilijk en de kwesties die gemakkelijk liggen. Volgens Wijffels is het "hele veld overzien". De oud-voorzitter van de Sociaal-Economische Raad (SER) voegde er wel aan toe dat "sommige punten heel zwaar liggen". Wijffels: "Er zijn zeker hobbels". Balkenende, Bos en Rouvoet blijven wel in alle beslotenheid op geheime locaties praten over de mogelijkheid om een coalitie te vormen. "We zullen vergaderen op verschillende locaties", aldus Wijffels.



De formatiegesprekken vinden plaats in het koetshuis van Landgoed Lauswolt in een beveiligde ruimte.



BEKENDMAKING

De minister van Financiën en Economische Zaken maakt bekend dat met betrekking tot de vermelding van de Belasting op de Bedrijfsomzetten (BBO) de volgende twee opties gehanteerd kunnen worden:

Voorbeeld:	Prijs excl. BBO	BBO van 3%	Prijs inclusief BBO
Product X in AfL	3,-	0,09	3,09
Product Y in AfL	5,-	0,15	5,15
Product Z in AfL	10,-	0,30	10,30
TOTAAL		0,54	18,54

OPTIE 1:
De ondernemer past de prijs van elk artikel/product in de winkel inclusief de BBO van 3%.

In dit geval wordt er geen extra BBO bij de kassa berekend betaald. De ondernemer kan de BBO op de factuur wel apart vermelden.

De ondernemer dient op een zichtbare plaats in de winkel duidelijk aan te geven dat de BBO in de prijzen is doorberekend.

PRIJZEN INCLUSIEF 3% BBO

Factuur:	
Product X	3,09
Product Y	5,15
Product Z <u>10,30</u>	
Totaal	18,54

De totale verkoopprijs is inclusief 3% BBO

Hierbij dient duidelijk te zijn dat de ondernemer de 3% BBO op zijn omzet moet betalen. In dit geval is die 3% van 18,54. BBO af te dragen aan de Fiscus is AfL 0,56

OPTIE 2:
De ondernemer duidt zijn prijzen niet inclusief de BBO, maar berekent deze bij de kassa.

In dit geval wordt er geen extra BBO bij de kassa betaald. De ondernemer moet de BBO op de factuur wel apart vermelden

De ondernemer dient op een zichtbare plaats in de winkel duidelijk aan te geven dat de BBO niet in de prijzen is doorberekend.

Factuur:	
Product X	3,00
Product Y	5,00
Product Z <u>10,00</u>	
Totaal	18,00

BBO 3% 0,54 (verplicht)

Te betalen 18,54

Hierbij dient duidelijk te zijn dat de ondernemer de 3% BBO op zijn omzet moet betalen. In dit geval is dat 3% van 18,54. BBO af te dragen aan de Fiscus is gelijk aan het eerste voorbeeld ook AfL 0,56

Het is niet toegestaan om bij de kassa de BBO door te rekenen als deze niet aan een van de twee hierboven vermelde opties heeft voldaan. BBO kan niet bij de kassa in rekening worden gebracht zonder dat deze of in de prijs of op de factuur wordt vermeld. Ook is niet toegestaan om een ander tarief dan 3 % te hanteren bij de berekening van de verschuldigde BBO op de factuur of kassabon.

Ingevolge de bepalingen van de "Regeling Prijsaanduiding Goederen en Diensten" (AB 1988 no.GT 56), is iedere kleinhandelaar die goederen te koop aanbiedt, verplicht om deze goederen te voorzien van een duidelijke zichtbare en leesbare prijsaanduiding. Bij een stapel of groep van gelijksoortige artikelen, kan volstaan worden met een prijsaanduiding, aangevend de prijs van het artikel. De prijsaanduiding dient gesteld te zijn in Arubaanse courant waarmee het florin teken gehanteerd dient te worden. Indien hieraan is voldaan, is de kleinhandelaar vrij om daarnaast de prijsaanduiding ook in een nadere valuta te vermelden, op voorwaarde dat de buitenlandse geldeenheid duidelijk wordt vermeld.

DELFT — De godsdienst-socioloog en publicist Walter Goddijn is donderdag in zijn woning in het Noord-Brabantse dorp Haghorst overleden. Goddijn, lid van de orde van de franciscanen, is 85 jaar geworden. Dat heeft zijn ordegenoet Piet Bots uit Delft laten weten.



Walter Goddijn

Goddijn, die al enige tijd ernstig ziek was, trad in 1941 in bij de franciscanen en werd zes jaar later priester gewijd. Hij was van 1963 tot en met 1972 directeur van het Pastoraal Instituut van de Nederlandse Kerkprovincie (PINK) en van 1965 tot 1972 secretaris-generaal van het Pastoraal Concilie. In dat concilie probeerden de Nederlandse bisschoppen onder leiding van kardinaal Bernard Alfrink de resultaten van het

Tweede Vaticaan Concilie (1962-1965) voor de Nederlandse katholieke kerk uit te werken. Van 1972 tot en met 1985 was Goddijn hoogleraar sociologie van kerk en godsdienst aan de toenmalige katholieke hogeschool in Tilburg. Goddijn heeft vele boeken op zijn naam staan. In 1960 publiceerde hij samen met zijn broer Godsdienstsociologie. In 'Rode oktober (1983), honderd dagen Alfrink' be-

schreef hij aan de hand van zijn dagboekantekeningen de beslissende fase in het Pastoraal Concilie, toen de meerderheid van de deelnemers zich voor afschaffing van het verplichte priester-celibaat uitsprak. Een van de deelnemers die zich tegen die uitspraak verzette en daardoor opviel, was de huidige aartsbisschop van Utrecht, Ad Simonis. In het boek 'De moed niet verliezen. Kroniek van een priester-socioloog 1921-1972' beschreef Goddijn de ontwikkelingen in de Nederlandse Rooms-Katholieke Kerk in oorlogstermen. Hij vergeleek de benoeming door Rome van de behoudende bisschoppen Ad Simonis (eind 1970) en Jo Gijsen (1972) met de bezetting van Nederland door de Duitsers in 1940. Goddijn schreef jarenlang over kerkelijke ont-

wikkelingen in *NRC Handelsblad*. Kardinaal Ad Simonis, aartsbisschop van Utrecht en voorzitter van de Nederlandse bisschoppenconferentie, noemt in een reactie Goddijn een markante persoon. Hij speelde een centrale rol in de woelige jaren na het Tweede Vaticaan Concilie en was een spil in het Pastoraal Concilie "zowel qua deskundige organisatie als in de wijze waarop de bijeenkomsten feitelijk gelopen zijn". Simonis, die als kardinaal slechts beperkt contact met de overleden franciscaan heeft gehad, erkent dat Goddijn 'zonder twijfel' zijn beste krachten aan de kerk, Gods volk onderweg, heeft willen wijden. In de reeds eerder ontstane polarisatie is hij geen omstreken figuur gebleken, constateert de kardinaal.

Walter Goddijn overleden

Harde woorden tijdens proces Holleeder

AMSTERDAM — Officier van justitie Koos Plooi en advocaat Bram Moszkowicz zijn donderdag tijdens een zogeheten regiezing in de zaak tegen vermeend 'top-crimineel' Willem Holleeder als kemphanen tegenover elkaar komen te staan. Moszkowicz betoogde dat rechercheurs van de Criminele Inlichtingen Eenheid (CIE) van de Amsterdamse politie hebben geprobeerd Willem Endstra uit te lokken tot het laten liquideren van Holleeder. Volgens Plooi heeft de raadsman dat niet kunnen aantonen en heeft deze volkomen onrechte politiemensen 'door het slijk gehaald'. De officier verweet Moszkowicz dat hij een verhaal voor de Bühne had afgestoken. De raadsman bestreed dat en voerde onder meer aan dat vast is komen te staan dat Endstra, die zelf in mei 2004 werd geliquideerd, plannen heeft gesmeed om zijn afperser Holleeder uit de weg te laten ruimen. Moszkowicz baseerde zijn zware beschuldigingen aan het adres van de CIE op de hernieuwde uitwerking van de banden waarop de talrijke gesprekken tussen de betrokken rechercheurs en Endstra zijn vastgelegd. Endstra sprak in 2003 met grote regelmaat en in het diepste geheim met de CIE. De gesprekken, gevoerd op de achterbank van een re-

chercheauto, vormen de basis van de strafzaak tegen Holleeder en een aantal medeverdachten, die in januari van dit jaar werden gearresteerd.

GEEN EERLIJK PROCES

Moszkowicz hekelde ook in ruimere zin de werkwijze van de politie in het onderzoek naar Holleeder. Zij is er van meet af aan op uit geweest om hem definitief uit schakelen, aldus de raadsman. "Het maakt meneer Holleeder angstig en mij ook. Het is gevaarlijk wat hier aan de hand is." Holleeder betwijfelt ten eerste of hij wel een eerlijk proces krijgt. Hij zei donderdag dat hem tijdens een 'open gesprek' met een vrouwelijke rechercheur door deze agentie is toevertrouwd "dat er wel degelijk een tunnelvisie is op mij". Moszkowicz had eveneens geen goed woord over voor het feit dat een voormalige secretaresse van zijn kantoor tot getuige à charge is gemaakt. Volgens de raadsman heeft zij zich te houden aan haar geheimhoudingsplicht, maar is zij door de politie uitgelokt deze te schenden. De ex-secretaresse heeft onder meer verklaard over een ernstige bedreiging van Endstra door Holleeder en diens medeverdachte Maruf 'Paja' Mrzic op het advocatenkantoor. Moszkowicz wil dat de ver-

klaringen van de vrouw van het bewijs worden uitgesloten. Tevens wil hij dat een verhoor van haar aanstaande maandag wordt afgelast. De rechtbank beslist daarvandaan over.

CONTRAIRE VISIES

Het Openbaar Ministerie en Moszkowicz hebben op de stand van het onderzoek totaal contraire visies. Waar de advocaat met grote stelligheid betoogde dat het bewijs steeds verder afbrokkelt, ziet het OM dit juist tot uiterst bruikbare propoorties groeien. Volgens het OM hebben tal van getuigen middels afdoende onderbouwing geleverd voor de voor Holleeder belastende beweringen die Endstra heeft gedaan tijdens zijn gesprekken met de CIE. Het OM vroeg de rechtbank het voorarrest van vijf verdachten, Holleeder inclusief, te verlengen en dat van Ozaan Turfanda op te heffen. Het verdenkt hem van de afpersing van zakenman John Wijsmuller, maar hij heeft daarin geen gewelddadige rol gespeeld. Ook hierover beslist de rechtbank vandaag. Officier van justitie Saskia de Vries gaf aan dat het OM Holleeder mogelijk ook nog vervolgt voor de afpersing van zakenman Erik de Vlieger. In deze zaak is onlangs een verdachte tot acht jaar celstraf veroordeeld.

‘Te weinig bewijs tegen Kamerlid Graus’

MAASTRICHT — Het Openbaar Ministerie (OM) in Maastricht zag in 2003 geen aanleiding Dion Graus, huidige Tweede Kamerlid van de Partij voor de Vrijheid (PVV), te vervolgen wegens de vermeende mishandeling van zijn acht maanden zwangere vrouw. Dat liet een Maastrichtse persofficier vandaag weten. Het onderzoek naar de aangifte die de vrouw in 2003 tegen Graus deed, leverde onvoldoende aankno-

pingspunten op. Het OM reageert met de verklaring op berichten in de Limburgse kranten. Die schreven dat Graus zijn zwangere vrouw had mishandeld en de keel had dichtgedrukt, waarop zij aangifte had gedaan. Het OM onderzocht de afgelopen week de afwikkeling van die aanrichtse persofficier vandaag weten. Het onderzoek naar de aangifte die de vrouw in 2003 tegen Graus deed, leverde onvoldoende aankno-

Stralingwerende folie voor stemcomputers

RIJSWIJK — Het ministerie van Binnenlandse Zaken en Sdu Uitgevers denken dat de problemen met stemcomputers achter de rug zijn dankzij een aantal maatregelen. De apparaten moeten nog wel door een keuring van TNO, maar daarna hoopt het ministerie de stemcomputers te kunnen gaan gebruiken bij de provinciale verkiezingen van 7 maart.

Dat schrijft het ministerie in een brief aan de gemeenten die gebruikmaken van de stemcomputers van Sdu. Minister Atzo Nicolaï (Bestuurlijke Vernieuwing) keurde eind oktober bijna 1200 stemmachines af omdat bij deze apparaten makkelijk was te achterhalen wat iemand had gestemd. De radiosignalen waarmee de stemresultaten worden

doorgegeven waren tot op enkele tientallen meters goed te onderscheppen.

Sdu heeft de behuizing van de stemcomputers aangepast met stralingwerende folie. Daarnaast is de wijze waarop op het scherm de lijsten, kandidaten en de keuze van de kiezer worden getoond, aangepast. De letters zijn kleiner en de ondergrond is groen met rood geworden in plaats van wit.

De actiegroep 'Wij vertrouwen stemcomputers niet', die aantoonde dat de stemcomputers fraudegevoelig zijn, is niet tevreden met de aanpassingen. Volgens de groep "gaat de minister voorbij aan de talloze andere beveiligingsproblemen met deze stemcomputer door te doen alsof de problemen met het apparaat uitsluitend de afsluisterbaarheid betreffen".

Politie vindt dertig dode katten in schuur

SCHIEDAM — De politie heeft donderdag samen met de Dierenbescherming in een schuur aan de Polderweg in Schiedam ruim dertig dode katten aangetroffen.

De dode dieren lagen opgeslagen in koelkasten en

vriezers. Ook liep er een dertigtal verwaarloosde katten rond. Tegen de eigenaresse is proces-verbaal opgemaakt. Volgens een woordvoerder van de Landelijke Inspectiedienst Dierenbescherming is de vrouw al eerder betrapt op dierenmishandeling.

Nature Alliance opgelucht over vernietiging besluit

KRALENDIJK — Elsma-
rie Beukenboom, voorzit-
ter van Nature Alliance,
reageerde opgelucht op
het besluit van de gou-
verneur om de bouwver-
gunning van Mangrove
Village te Sorobon op Bo-
naire te vernietigen.

Nature Alliance heeft vorig jaar zowel de gezaghebber als de gouverneur verzocht dit besluit van het Bestuurscollege van Bonaire te annuleren, omdat het besluit was genomen zonder rekening te houden met de voorgeschreven procedures.

Volgens Beukenboom heeft Nature Alliance toen veel nadruk gelegd op het ontbreken van onderzoek naar mogelijke effecten op het milieu voordat men begon met bouwen. Het Verdrag van Ramsar geeft de te volgen

procedures duidelijk aan. "Bonaire heeft als missie om te ontwikkelen, met behoud van de natuur en cultuur en we moeten dit respecteren." Beukenboom hoopt dat hieruit een les wordt geleerd.

Om dit in de toekomst te voorkomen moet er een bestemmingsplan komen voor het eiland. De Alliance heeft dit al aangekaart bij het Bestuurscollege van Bonaire en de Nederlandse minister van Koninkrijksrelaties. "Dan is iedereen over alle gebieden op Bonaire op de hoogte wat de voorwaarden zijn om er te bouwen. Dit plan moet met medewerking van de bevolking worden gemaakt. Als we streven naar een nieuw Bonaire moet dit soort zaken op een georganiseerde manier gebeuren", zegt Elsmarie Beukenboom.

‘Gezaghebber had moeten optreden’

KRALENDIJK — Jopie Abraham, politiek leider van Partido Demokrátko Boneriano (PDB), is zeer te spreken over het besluit van de gouverneur om het besluit van uitgifte in erfpacht en de bouwvergunning van Mangrove Village te vernietigen.

heer om de akte bij een notaris kantoor op Curaçao te gaan tekenen nadat de notaris op Bonaire heeft aangegeven dat het bij hem niet mogelijk zou zijn.

“De gouverneur heeft het besluit enkele maanden geleden geschorst en het Bestuurscollege de kans gegeven om een milieueffectenrapportage te laten maken. Dat rapport is niet gekomen. Tijdens deze schorsing had het Bestuurscollege de besluiten kunnen intrekken maar ook dit werd niet gedaan”, aldus de politiek leider van PDB.

Abraham vindt dat de gezaghebber die besluiten meteen voor vernietiging had moeten voordragen. “Het is de taak van de gezaghebber om te treden en zorg te dragen dat het Bestuurscollege wetten en verdragen niet overtreedt”, benadrukt hij.

“Als het project was doorgegaan zou het veel schade hebben aangericht aan Bonaire. Niet alleen aan het milieu, maar ook aan de naam van Bonaire als eiland dat internationale verdragen niet naleeft.”

Volgens Abraham was de overheid heel goed op de hoogte van het natuurbeleidsplan en andere relevante regels en verdragen. De overheid zou zelfs opdracht hebben gegeven aan het interim-hoofd van Domeinbe-

Piper maakt noodlanding in grasveld



Het eenmotorige vliegtuig kort na de noodlanding. De politie heeft het gebied afgesloten voor onderzoek.

MARIGOT — Een eenmotorig vliegtuig maakte gisteren op Frans St. Maarten een noodlanding in een veld niet ver van het vliegveld van Grand Case waar het kort daarvoor was ongestegen. De

drie inzittenden bleven ongedeerd, maar lieten zich wel voor de zekerheid nader onderzoeken in het hospitaal. De motor van de Piper Cherokee was na de take off uitgevallen. Het vliegtuigje had

bestemming Guadeloupe, maar kwam niet hoger dan 70 meter van de startbaan. De 60-jarige piloot, Fred Edward, zocht meteen een geschikte plek om te landen en vond deze langs de weg naar

de wijk Cul-de-Sac. Dit vliegincident volgt enige dagen op het in zee storten van een ander sportvliegtuigje afgelopen weekeinde bij Caravanserai aan de andere kant van het eiland.

Bedrijven dragen bij aan rehabilitatieprogramma's

PHILIPSBURG — In een poging te helpen met revalidatieprogramma's in de Pointe Blanche-gevangenis, hebben vier bedrijven donaties gedaan aan de gedetineerden. De GED- en computerlessen zullen in januari hervat worden.

Gillian Nayaradou van Canon verklaarde blij te zijn

te kunnen bijdragen aan rehabilitatie van de gedetineerden en pleitte ervoor te helpen om de gevangenen op te leiden.

een computer. Rolando Tobias van Windward Islands Bank doneerde eveneens een computer namens de bank die net als Nagico constant heeft geholpen bij deze programma's. Managing director van de TelEm Group, Edward Benjamin, droeg ook een computer bij aan de programma's. Hij zei dat het een

fantastisch initiatief was van het management van de gevangenis om te proberen de gedetineerden te helpen om geheel gerehabiliteerd in de samenleving terug te keren. Doran-York bedankte alle bedrijven en personen die hebben bijgedragen aan de programma's en moedigden hen aan ermee door te gaan.

Booi woedend op gouverneur

KRALENDIJJ — Ramonsito Booi, politiek leider van de Bestuurs Patriótiëk Boneriano (UPB) en adviseur van het Bestuurscollege is woedend op de beslissing van gouverneur Frits Goedgedrag om twee besluiten van het Bestuurscollege te vernietigen. Het gaat om een besluit tot uitgifte in erfpacht van een stuk grond en een vergunning voor het bouwen van het project Mangrove Village in de omgeving van Sorobon.

Booi vindt dat hier sprake is van bevoordeling van bepaalde mensen, terwijl de Bonaireaan Angelo Clarinda niet mag bouwen in het gebied dat beschermd wordt door het Verdrag van Ramsar.

derlandse minister Nicolai van Koninkrijksrelaties laten weten dat als een project stopgezet moet worden in dat gebied dat valt onder het Verdrag van Ramsar, de andere projecten ook gestopt moeten worden. "Maar dat is niet gebeurd. De gouverneur meet met twee maten en dat kan niet. Trouwens, Mangrove Village is de enige die een milieueffectenrapportage heeft gemaakt voor dat gebied", zegt Ramonsito Booi. Als dit rapport als zou bestaan is dit nooit ter toetsing overgelegd. Het ontbreken ervan is juist de reden voor vernietiging van de bouwvergunning. "Dit project begon met de toekenning van

het erfpachtrecht aan Ben Oleana, ex-voorzitter van oppositiepartij PDB en Angelo Clarinda. Het hoofd Domeinbeheer, Michael Pieters, prominente kandidaat van dezelfde partij, adviseerde positief over het project. George Soliana, advocaat en belangrijk lid van de PDB, was ook betrokken. Dat kon toen allemaal. Toen Oleana niet meer betrokken was bij het Mangrove Village Resort, begonnen de problemen en kon het ineens niet meer, en begon iedereen te schreeuwen dat in dat gebied niet gebouwd mag worden. Dit is zuiver een geval van dat men een Bonaireaan niets gunt vervolg Booi. Volgens de adviseur van het Bestuurscollege respecteert het college de constitutionele beslissing van de gouverneur. "Als de investeerder naar de rechter stapt in dit geval, dan zal de gouverneur en Nederland de schadevergoeding maar moeten betalen", besluit Booi.

Jopie Abraham voor NOS

'Gedrag Nederlanders creëert spanningen'

KRALENDIJK — Hoewel de meeste Bonaireanen ervoor opteiden een deel van Nederland te worden, heerst op Bonaire ook vrees voor een toenemend aantal Nederlanders dat het eiland bevolkt blijkt uit de radioserie die de NOS in de kerstweek uitzond: *Portret van de Antillen*.

Nederlanders' op Bonaire, aldus Abraham. "Ze zijn welkom, daar niet van, maar bij het parkeren zie je soms dat mensen de auto dwars over de weg zetten, omdat het er hier allemaal zo gemoedelijk aan toe gaat. Je moet leren te respecteren, aanpassen en niet provoceren." Volgens de politiek leider komen de Nederlanders 'uit een bepaalde hoek'. "Het zijn mensen die een hoogmoedswaanzin hebben die ze in Nederland misschien niet tentoon kunnen spreiden. Het moet niet zo zijn dat ze gaan zeggen: dat is een makamba, dan gaan ze niet de persoon zien, maar de afkomst van de persoon. Dat is niet gezond, dat is niet goed." Als de Nederlanders zich niet aanpassen, gaat het volgens Abraham de verkeerde kant op. "Op een gegeven moment krijg je dus een anti-Nederlanders gevoel en dan krijg je zeker in het kader

van de nieuwe verhoudingen het gevoel van: dat gaat niet goed, en dan gaat het mis." Sjoerd van den Burg van Hotel Rosalinde, die zestien jaar op Bonaire woont, sluit zich bij Abraham aan. "Het is een eiland van harmonie, er wonen veel nationaliteiten. Dat is ook de reden dat ik hier graag blijf. Maar veel Nederlanders zijn hier om een andere reden dan een bijdrage leveren aan het eiland", zegt hij over de pensionado's. "Je kunt de hele dag lekker in de tuin zitten, van het mooie weer genieten, maar dat betekent niet dat je hier als gast de regels kunt bepalen. In Nederland zeggen ze dat mensen zich moet aanpassen. Deze Nederlanders moeten zich hier aanpassen." Een Nederlandse man die op Bonaire een reisbureau runt: "Ze vinden zich allemaal geweldig. Het draait maar op één ding: macht en prestatie."

Statenlid Jopie Abraham (DP) vertelt de NOS-verslaggever: "Je merkt de laatste tijd veel meer spanningen dan voorheen. Er zijn mensen die zich dusdanig gedragen dat dat spanningen creëert." Hij neemt een voorbeeld uit de dagelijkse praktijk: "In de supermarkt zie je mensen op blote voeten rondlopen, in blote bast of in bikini – op zich kan dat wel heel mooi zijn, maar je loopt geen bedrijf of zaak binnen op die manier gekleed." Er zijn 'enorm veel

Eerste baby op Bonaire

KRALENDIJK — De eerste baby van het jaar Bonaire werd vanmorgen in het San Francisco-hospitaal geboren.

Het meisje werd om half elf via keizersnede gehaald en woog bij de geboorte 3730 gram en is 53 cm lang. De eerste baby van het jaar is dochter van het paar Gilusa Thielman en Riglen Makaai. Dochter en moeder zijn gezond.

Ginaekoloog Guera verrichtte de operatie met assistentie van de zusters Marita Djojopawiro en Ruthsella Wanga en het operatieteam.

Buschauffeurs staken

PHILIPSBURG — Ongeveer zestig buschauffeurs hebben afgelopen zaterdag hun voertuigen in de Walter Nisbeth Road gepaarkeerd uit protest tegen boetes voor het oppikken en afzetten van passagiers in Cannegieter Street. De chauffeurs rijden normaliter via Back Street, maar deze straat was afgesloten voor verkeer. Daarvan waren de chauffeurs niet op de hoogte gebracht, aldus Jose Slac, voorzitter van de vakbond voor buschauffeurs. Toen zij ontdekten dat zij Back Street niet konden inrijden, weken de chauffeurs uit naar Cannegieter Street. Enkelen kregen daarop van de politie een boete. Zestig chauffeurs legden uit protest tussen negen uur 's ochtends en twee uur 's middags het werk neer. De staking eindigde toen de politie bekendmaakte dat de boetes werden ingetrokken en dat chauffeurs die in Cannegieter Street passagiers oppikken, niet meer lastig gevallen zouden worden. Daarop namen de chauffeurs weer plaats achter het stuur.

Advertentie Curaçao

KOORYMAN

OUR MEGA BUY

Fulton Mailbox
Galvanized White

WAS **22,95**

NOW **16,95**

678 **fun miles**

KOORYMAN

WISHES EVERYONE A HAPPY NEW YEAR!

This advertising is valid only at Kooyman Bonaire and Curaçao branche.

WWW.KOORYMANBV.COM

This advertising is valid from 04-01-2007 till 10-01-07, while supply last. Kooyman is not responsible for printing errors.

Hingis wijst Castano terug

GOLD COAST — Martina Hingis heeft donderdag in Australië de halve finales bereikt van het tennistoernooi van Gold Coast. De als eerste geplaatste Zwitserse rekende in twee sets af met haar Colombiaanse opponente Catalina Castano, 6-3 en 6-1.

In de halve eindstrijd stuit Hingis op de ongeplaatste Italiaanse Tathiana Garbin. Zij versloeg de Russin Jelena Vesnina met 7-5 en 6-2. De Russin Dinara Safina (2) en de Israëlische Shahar Peer (5) treffen elkaar in de andere halve finale.

In Auckland, Nieuw-Zeeland, drong de als eerste geplaatste Servische Jelena Jankovic door tot de finale. Zij won in de kwartfinale van de Griekse Eleni Daniilidou (6-3 en 6-4). In de halve finale hoefde ze maar drie games te spelen, waarna haar opponente Camille Pin uit Frankrijk geblesseerd moest opgeven: 3-0. De andere halve finale ging tussen de Russin Vera Zvonareva (5) en de ongeplaatste Amerikaanse Jill Craybas. Zvonareva zegevierde. De tennisster uit Rusland had tegen haar Amerikaanse tegenstander twee sets nodig: 6-3 en 7-5.

Bij het mannentoernooi in Doha, Qatar, was de Rus Nikolai Davidenko (1) te sterk voor de Belg Olivier Rochus: 6-4 6-3. Ook de als tweede geplaatste Ivan Ljubicic bereikte de halve finales. De Kroaat rekende moeizaam af met Michail Joezjni: 2-6, 7-6 (2) en 7-6 (3). Ljubicic treft nu Robin Söderling. De Zweed (6) won knap van de Cypriot Marcos Baghdatis (3): 6-3 en 6-2. Davidenko speelt in de andere halve eindstrijd tegen Andy Murray. De Brit won in zijn kwartfinale van Max Mirni uit Wit-Rusland: 2-6, 6-2 en 6-2.



Foto: AFP/Heather Runkner

Martina Hingis is goed op dreef op het tennistoernooi van Gold Coast.

Ander tennisnieuws komt uit Londen: De Brit Tim Henman heeft zich donderdag afgemeld voor de Australian Open. De 32-jarige tennisser heeft een blessure aan zijn rechter knie, waardoor hij een week rust moet houden. Aangezien de Australian Open op 15 januari beginnen, heeft de Brit te weinig tijd fit te geraken voor het eerste grandslamtoernooi van 2007.

Uitslagen tennis in Perth (Australië) om de Hopman Cup; Groep A: Rusland - Frankrijk 3-0. Vrouwen, enkelspel: Petrova - Golovin 7-6 (2) 6-0, mannen, enkelspel: Toersoenov - Hähnel 6-1 6-4, Petrova/Toersoenov - Golovin/Hähnel 6-4 6-2. Australië - Verenigde Staten 2-1. Vrouwen, enkelspel: Molik - Harkleroad 3-6 6-4 6-4, mannen, enkelspel: Healey - Fish 5-7 5-7, Molik/Healey - Harkleroad/Fish 6-4 7-5. Eindstand: 1. Rusland 3-4, 2. Frankrijk 3-4, 3. Australië 3-4, 4. Verenigde Staten 3-0.

Groep B: Spanje - India 2-1. Vrouwen, enkelspel: Medina Garrigues - Mirza 3-6 6-1 6-3, mannen, enkelspel: Robredo - Bopanna 6-2 6-3, Medina Garrigues/Robredo - Mirza/Bopanna 7-6 (5) 2-6 8-10. Kroatië - Tsjechië 2-1. Vrouwen, enkelspel: Sanja Ancic - Safarova 5-7 2-6, mannen, enkelspel: Mario Ancic - Berdych 7-6 (2) 6-4, Sanja Ancic/Mario Ancic - Safarova/Berdych walkover. Eindstand: 1. Spanje 3-4, 2. India 3-4, 3. Tsjechië 3-2, 4. Kroatië 3-2. Finale: Rusland - Spanje. Doha (Qat). Mannen. Kwartfinales: Davidenko (Rus/1) - Olivier Rochus (Bel) 6-4 6-3, Ljubicic (Kro/2) - Joezjni (Rus/5) 2-6 7-6 (2) 7-6 (3), Söderling (Zwe/6) - Baghdatis (Cyp/3) 6-3 6-2, Murray (GBR/4) - Mirni (WRu) 2-6 6-2 6-2. Chennai (Ina). Mannen. Tweede ronde: Nadal (Spa/1) - Rastogi (Ina) 6-4 6-1, Sanguinetti (Ita) - Mahut (Fra/8) 7-6 (6) 3-6 6-3,

Benneteau (Fra/4) - Andrejev (Rus) 7-6 (4) 6-2, Koubek (Oos) - Srichaphan (Tha/7) 6-1 6-2, Santoro (Fra) - Phau (Dui) 6-4 6-2. Adelaide (Aus). Mannen. Groepsfase: Koenitsin (Rus) - Hewitt (Aus/4) 4-6 7-6 (4) 6-4, Guccione (Aus) - Clément (Fra/6) 7-6 (4) 7-6 (5), Gasquet (Fra/2) - Dancevic (Can) 7-5 5-7 6-3, Spadea (VSt) - Korolev (Rus) 6-1 7-6 (6), Del Potro (Arg) - Mathieu (Fra/8) 7-6 (3) 0-6 6-3, Simon (Fra/7) - Serra (Fra) 6-2 5-7 1-1 opgave. Auckland (NZe). Vrouwen. Kwartfinales: Zvonareva (Rus/5) - Razzano (Fra) 7-5 2-0 opgave, Jankovic (SMo/1) - Daniilidou (Gri/7) 6-3 6-4, Craybas (VSt) - Suarez (Arg) 6-3 7-6 (4), Pin (Fra) - Loit (Fra) 6-3 6-3. Gold Coast (Aus). Vrouwen. Kwartfinales: Hingis (Zwi/1) - Castano (Col) 6-3 6-1, Safina (Rus/2) - Stosur (Aus) 7-6 (4) 6-3, Peer (Isr/5) - Ivanovic (Ser/3) 5-7 6-4 6-4, Garbin (Ita) - Vesnina (Rus) 7-5 6-2.

‘Maatregelen tegen geweld in voetbal halen niets uit’

AMSTERDAM — Maatregelen om geweld van voetbalsupporters te bestrijden hebben niets geholpen. Ze hebben niet geleid tot afname van geweld maar tot onbedoelde veranderingen in het hooliganisme, stelt de socioloog Ramón Spaaij, die het geweld van voetbalfans van zes Europese clubs vergeleek. Spaaij promoveert op 16 januari aan de Universiteit van Amsterdam.

Het geweld is niet afgenomen, maar is verplaatst van de stadions naar andere locaties en tijdstippen, concludeert Spaaij na onderzoek bij Feyenoord, Sparta, West Ham United, Fulham, FC Barcelona en Espanyol. De

hooligans zijn er daarnaast in geslaagd strategieën te ontwikkelen om beleidsmaatregelen te omzeilen. Volgens Spaaij blijkt bovendien dat voetbalclubs en politieteams een eigen informele stijl van aanpak hanteren, die mede afhankelijk is van lokale interpretaties en prioriteiten. Die stijl kan botsen met het officiële beleid en de effectiviteit ervan sterk verminderen.

De Europese voetbalbond (UEFA) trof vorige maand sancties tegen Feyenoord, een van de clubs die Spaaij volgde, wegens supportersgeweld. De Rotterdammers kregen een voorwaardelijke straf van twee Europese thuisduels zonder publiek met een proeftijd van drie jaar, omdat aanhangers in

en rond het stadion van Nancy vernielingen hadden aangericht. Daarnaast kreeg Feyenoord een geldboete opgelegd van 125.000 euro.

Bij Feyenoord was bekend dat supporters met een stadionverbod voor de UEFA-bekerwedstrijd naar Frankrijk zouden afreizen en de club had dat ook aan de Fransen laten weten. De zogenaamde niet-geregistreerde aanhang raakte 's middags in de stad al slaags met de Franse politie. De groep werd vervolgens het stadion in gedreven, waar het later op de avond opnieuw misging. De Franse politie moest traan gas gebruiken om de meute in bedwang te houden. De scheidsrechter onderbrak het duel een half uur.

Luis Figo dient contract uit



Foto: AFP/L.

Luis Figo houdt zich vooralsnog aan zijn contract bij Internazionale.

MILAAN — Luis Figo dient zijn contract toch gewoon uit bij Internazionale. Vorige week meldde de voorzitter van de Saudi-Arabische formatie Al-Ittihad dat de Portugees in januari de overstap naar zijn club zou maken. Internazionale heeft dat bericht donderdag met klem ontkracht.

“Die uitlatingen zijn volkomen ongegrond”, laat de Italiaanse club in een verklaring weten. “We onderhandelen met geen enkele club over een transfer van Luis

Figo.” De 34-jarige middenvelder heeft nog een contract tot deze zomer bij Inter. De Portugees krijgt bij de koploper in de Serie A echter weinig speeltijd.

Verder is in Rome bekend gemaakt dat de Italiaanse aanvaller Vincenzo Montella de rest van het seizoen op huurbasis speelt voor Premier League-club Fulham. De voormalig international kwam bij zijn werkgever AS Roma weinig aan spelen toe en mocht daarom naar Engeland verkassen. Fulham staat momenteel twaalfde in

de Premier League. In Eindhoven is meegedeeld dat PSV de Spanjaard José Plá Moya voor de rest van dit seizoen verhuurt aan Levante. De 19-jarige linkerverdediger speelde dit seizoen nog geen officiële wedstrijd in het eerste elftal van de Eindhovenaren. Levante, dat zeventiende staat in de Spaanse Primera Division, heeft na de huurperiode een optie tot koop. Voordat Plá naar Eindhoven kwam, doorliep hij de jeugdopleiding van Valencia. Ook was hij aanvoerder van Spanje onder achttien.

Schild de beste op slalom



Foto: AFP/Hrvoje Poljan

Marlies Schild snelt naar de eindstreep.

ZAGREB — Marlies Schild heeft in Zagreb de gezagsverhouding op de slalom eens te meer bevestigd. De Oostenrijkse skister won donderdagavond opnieuw een wereldbekerwedstrijd in haar discipline. Ze bleef in Kroatië met een totaal-tijd van 1.59,40 over twee manches de plaatselijke favoriete Ana Jelusic en de Tsjechische Sarka Zahrobska duidelijk voor. Geen van Schilds concurrentes finishte binnen de twee minuten.

Een maand voor de wereldkampioenschappen in Are liet Schild er geen twijfel over bestaan wie er straks in Zweden de favoriete is op de slalom. Ze legde de basis voor

haar vierde zege van het seizoen (op vijf mogelijkheden tot dusver) in de eerste heat. Ze benaderde de perfectie en gleed al na 57,77 seconden over de finishlijn. De Oostenrijkse sloeg daarmee een gat van bijna anderhalve seconde met Jelusic, de beste van de rest.

Voor Schild was het daarna zaak overeind te blijven en geen poortje te missen. Ze deed dat moeiteloos ondanks de pogingen van de 20.000 vooral Kroatische skiliefhebbers haar 20-jarige rivaal Jelusic, die toeschouwerster Janica Kostelic dit seizoen moet doen vergeten, naar de overwinning te schreeuwen. Dat lukte van geen kant. Schild weende op 29 december voor eigen publiek in

Semmering nog bittere tranen doordat de Zweedse Thérèse Borssen haar volkomen onverwacht de baas was. Nu maakte ze volstrekt duidelijk dat het een onverklaarbare vergissing was. Ze bleef in Zagreb een klasse apart en verdiende de recordpremie van 60.000 euro ten volle. Ook Kostelic, die een jaar pauzeert maar wel als voorskiester donderdag het spoor trok op de door de lichte regen moeilijke piste, onderschreef dat. Ze applaudiseerde hard voor haar opvolgster. “Marlies is de enige die goed skiet. Het spijt me te moeten zeggen, maar wat de anderen hier laten zien dat lijkt er niet op. Ik heb geen idee waarom zij het zo slecht doen op de slalom”, aldus de kritische Kostelic.

AZ trekt Finnen aan

ALKMAAR — AZ heeft twee Finse jeugdinternationals aangetrokken. Verdediger Joonas Toivio en middenvelder Toni Kolehmainen zijn beiden 18 jaar en krijgen een contract voor 2,5 jaar. In de verbintenissen is een optie voor nog twee seizoenen opgenomen. Hun komst is een gevolg van scoutingswerk van oud-AZ-speler Juha Reini in Finland. Toivio (afkomstig van HJK Helsinki) en Kolehmainen (AC Oulu) komen niet meteen bij het eerste, maar gaan voor de A1 en Jong AZ spelen.

Truck rallyrijder Bekx goedgekeurd

LISSABON/RIJSWIJK — Goed nieuws voor de Brabantse vrachtwagenchauffeur Hans Bekx: Hij mag meedoen aan de Dakar Rally.

De 50-jarige ondernemer uit Veghel mocht vorig jaar niet van start gaan in de woestijnrally, omdat de organisatie zijn DAF afkeurde. Nu heeft Bekx officieel toestemming gekregen. Om een herhaling van vorig jaar koste wat

kost te voorkomen, nam Bekx afgelopen zomer al contact op met de organisatie. Donderdag ontving hij dan eindelijk het gunstige bericht. Bekx had toch al geen gelukkige recente geschiedenis in de rally, aangezien hij twee jaar geleden op de slotdag werd gediskwalificeerd terwijl hij in het klassement tweede stond. De Dakar Rally gaat zaterdag in Lissabon van start.

Anders Jacobsen wint in Innsbrück

INNSBRUCK — Anders Jacobsen heeft donderdag de derde wedstrijd in de Vierschansentournee gewonnen. De 21-jarige Noor sprong in Innsbrück 129 en 128,5 meter ver en werd beloond met een puntentotaal van 265. Thomas Morgenstern uit Oostenrijk eindigde als tweede met 263,9 punten.

De Zwitser Simon Ammann, die met 132 meter de verste sprong liet noteren, werd derde met 261,5. Dankzij zijn overwinning nam Jacobsen de leiding in het wereldbekerklassement over van de zestienjarige Oostenrijker Gregor Schlie-

renzauer. Hij eindigde donderdag als elfde. Jacobsen heeft 541 punten, Schlierenzauer 484. Amman staat derde met 478. Ook in de totaalstand om de Vierschansentournee staat Jacobsen bovenaan. Na drie van de vier wedstrijden heeft hij 672,8 punten. De Fin Arttu Lappi is met 662,1 tweede. De Zwitser Küttel is de nummer drie met 656,4. “Het is een fantastische dag”, reageerde Jacobsen na afloop. “Alles ging perfect vandaag.” Zondag verdedigt Jacobsen zijn leidende positie in Bischofshofen. Daar is de vierde en laatste wedstrijd van de Vierschansentournee.

Le Guen weg bij Rangers

GLASGOW — Paul Le Guen is donderdag opgestapt als trainer van Glasgow Rangers. De Fransman was pas zeven maanden in dienst bij de Schotse voetbalclub. Glasgow Rangers presteerde onder leiding van Le Guen ondermaats. De achterstand op koploper Celtic bedraagt na 23 wedstrijden al zeventien punten.

Assistent-trainer Ian Durrant neemt voorlopig de taken van Le Guen als hoofdcoach waar. “Het is voor alle partijen het beste dat ik ga”, liet de 42-jarige Le Guen weten. “Ik bedank het bestuur dat altijd achter me is blijven staan.” Het vertrek van Le Guen kwam niet geheel onverwacht. Een paar dagen eerder kreeg hij het aan de

stok met aanvoerder Barry Ferguson, die zijn band uiteindelijk moest inleveren en buiten de selectie viel voor het duel met Motherwell van dinsdag. Ferguson is bij de supporters bijzonder geliefd. Le Guen had eerder onder meer Olympique Lyon onder zijn hoede. Met de Franse club won hij drie landstitels op rij.

Mavericks te sterk

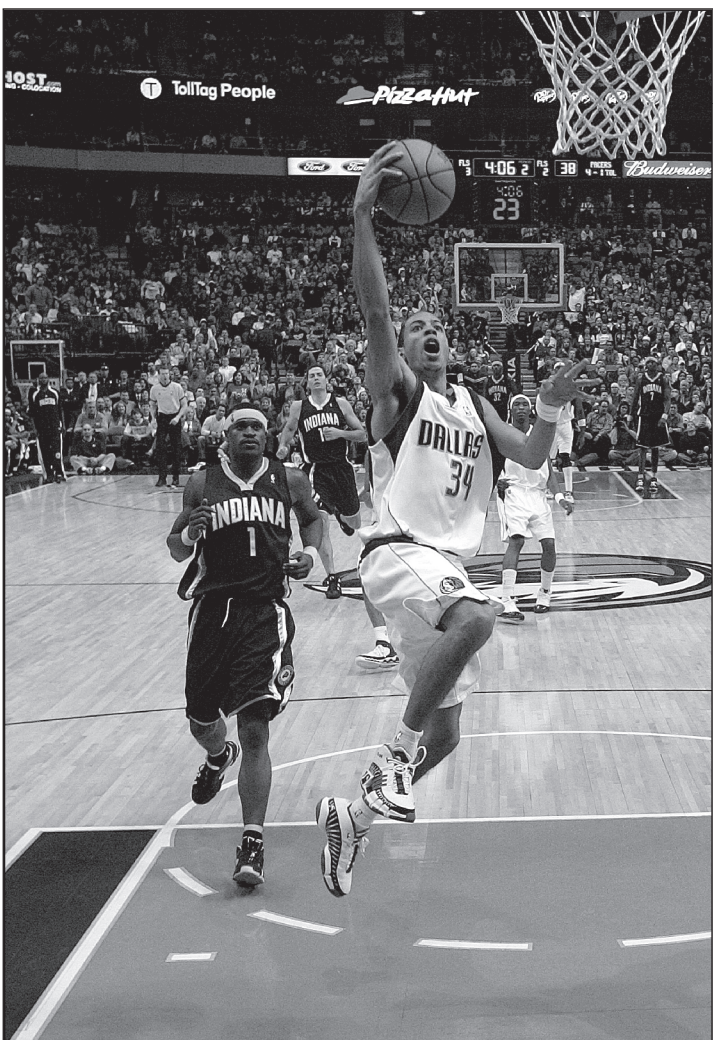


Foto: AFP/Ronald Martinez

DALLAS — De Dallas Mavericks hebben bij de voortzetting van de Amerikaanse profbasketbalcompetitie in de NBA een goede thuiswedstrijd gespeeld. Ze waren met 100-91 te sterk voor Indiana Pacers. Verder zegevierden de Detroit Pistons met 92-68 over New Orleans Hornets/Oklahoma City, terwijl de Los Angeles Lakers pas na de verlenging met 132-128 wonnen van Sacramento Kings. Op de foto een actiemoment uit het duel tussen Mavericks en Pacers, waar Devin Harris voor Mavericks scoort.

Democraten nemen controle Congres over

WASHINGTON — De partij van de Democraten heeft donderdag de macht in het Amerikaanse parlement (Congres) overgenomen van de Republikeinse partij van president Bush. Als gevolg van de verkiezingen van november beschikken de Democraten voor het eerst sinds 1994 weer over de meerderheid in beide kamers van het Congres.

Met de 66-jarige Democrate Nancy Pelosi kreeg het Huis van Afgevaardigden voor het eerst een vrouw als voorzitter. Van de 435 afgevaardigden stemden er 233 voor haar, precies evenveel als het aantal Democraten in het Huis. Zij is na pre-

sident Bush en zijn plaatsvervanger Cheney de machtigste persoon van het land geworden. "Dit is een historisch moment voor het Congres, en voor de vrouwen van dit land", stelde de politica uit Californië in haar eerste toespraak als voorzitter. "Het is een moment waarop we meer dan tweehonderd jaar hebben gewacht." Pelosi onderstreepte het streven van de Democraten naar een ander Amerikaans beleid in Irak. Ook benadrukte ze de eis dat er een begin moet worden gemaakt met de terugtrekking van de Amerikaanse troepen uit het land. Bush moet de Iraki's duidelijk maken dat ze hun land zelf moeten verdedigen, verklaarde de kers-



De democraat Keith Ellison uit Minnesota (rechts) legt de eed af op de Koran in het bijzijn van zijn vrouw Kim (midden) en de nieuwe voorzitter van de het Huis van Afgevaardigden, Nancy Pelosi (links).

verse voorzitter. Behalve de verkiezing van Pelosi kende de eerste bijeenkomst van het nieuwe parlement nog meer bijzonderheden. Voor

het eerst zit een moslim in het Congres: Keith Ellison. De Republikeinse afgevaardigde legde de eed af op een koran die ooit heeft toebe-

hoord aan president Thomas Jefferson. Ellison, van oorsprong katholiek, maakte in zijn studententijd de overstap naar de islam.

Bush haalt bezem door team voor Irak

WASHINGTON — De Amerikaanse president George W. Bush wil in verband met wijzigingen in zijn Irak-beleid enkele hoge militairen vervangen. Ook voor de Amerikaanse ambassadeur in Irak, Zalmay Khalilzad, heeft Bush een vervanger op het oog. Bush wil zijn nieuwe Irak-strategie volgende week presenteren, aldus Amerikaanse media vandaag.

Bush zou admiraal William Fallon op het oog hebben als het hoofd van het Amerikaanse Central Command, dat is belast met de Amerikaanse militaire operaties in het Midden-Oosten, de Golfregio, de Hoorn van Afrika en Afghanistan. Fallon is bevelhebber van de Amerikaanse strijdkrachten in het gebied van de Stille Oceaan. Het Central Command wordt nu geleid door John Abizaid, die eind vorig jaar liet weten dat hij begin 2007 met pensioen gaat. Ook generaal George Casey, bevelhebber van de Amerikaanse troepen in Irak, zou vertrekken. Bush zou Casey willen vervangen door ge-

neraal David Petraeus. Petraeus heeft al in Irak gediend. Volgens verscheidene voormalige officieren is hij voorstander van het sturen van meer militairen naar het Arabische land.

Volgens bronnen in Washington vervangt Ryan Crocker Khalilzad als ambassadeur in Irak. Crocker is nu ambassadeur in Pakistan. Khalilzad wordt mogelijk de nieuwe VS-gezant bij de VN. Functionarissen bij het Amerikaanse ministerie van Buitenlandse Zaken lieten weten dat Bush de nominatie van Khalilzad, die John Bolton gaat opvolgen, volgende week zal bekendmaken. Zijn kandidatuur zal dan nog wel door het Amerikaanse Congres moeten worden goedgekeurd.

De Amerikaanse nieuwszender CNN meldde eerder deze week dat Bush overweegt tienduizenden Amerikaanse militairen extra naar Irak te sturen. Volgens CNN bekijkt Bush momenteel scenario's waarin 20.000 tot mogelijk zelfs 40.000 extra Amerikanen naar het Arabische land moeten afreizen.

Britse marine woedend over plan halvering vloot

LONDEN — Hoge officieren van de Britse marine zijn woedend over het plan van het ministerie van Defensie om negentien van de 44 marineschepen af te stoten. "Dit betekent dat we niet meer zijn dan een vloot voor de kustbewaking of een vloot van boomstamkano's."

De Nederlanders hebben nu een betere marine dan wij", aldus een hoge Britse marineofficier tegen the Daily Telegraph. De krant meldde in de vrijdageditie dat de Britse regering heeft toegegeven dat dertien schepen van de Britse marinevloot niet in een directe staat van paraatheid verkeren. Het duurt achttien maanden om de schepen weer operationeel te maken. Op gezag van bronnen bij het Britse ministerie van

Defensie stelde The Daily Telegraph dat er een plan ligt om nog eens zes fregaten en torpedobootjagers in de mottenballen te doen. De Britse regering wil dit jaar 250 miljoen pond (370 miljoen euro) op defensie bezuinigen, omdat de uitgaven in de afgelopen jaren de pan uitreizen.

Volgens Steve Bush, hoofdredacteur van het maandblad voor defensie Warship World, zijn de geldproblemen te wijten aan de Britse militaire activiteiten in Afghanistan en Irak. "Na tien jaar Labourregering is de Koninklijke Marine op de knieën", aldus Bush.

Bronnen bij defensie zeiden dat de Britse marine in de huidige situatie waarschijnlijk geen oorlogsvloot naar de Falklandeilanden zou kunnen sturen, zoals in 1982 gebeurde.

Atheïsten in congres

Van de 535 leden van het nieuwe Amerikaanse Congres zijn er slechts zes ongelovig.

Dat is iets meer dan 1 procent, hoewel volgens een onderzoek uit 2001 14 procent van de Amerikanen zich niet tot een godsdienst rekent. De zes zijn allen Democraten. Rooms-katholieken vormen met 29 procent de

grootste godsdienstige groep binnen de nieuwe Senaat en Huis van Afgevaardigden. Daarna komen de twee grote protestantse kerken: de baptisten en methodisten. Verder zijn 43 leden jood: veertig Democraten en drie Republikeinen. Voor het eerst heeft een moslim zitting in het Congres: de Republikein Keith Ellison.

ExxonMobil loog over broeikaseffect

WASHINGTON — De oliegi-gigant ExxonMobil heeft tussen 1998 en 2005 bijna 16 miljoen dollar gepompt in 43 lobbygroepen die twijfel zaaien over het broeikasprobleem. De Amerikaanse Unie van Bezorgde Wetenschappers (UCS) vindt dat het Amerikaanse parlement de zaak moet uitzoeken.

ExxonMobil, de grootste oliemaatschappij ter wereld, heeft de voorbije jaren een 'succesvolle desinformatiecampagne' gevoerd, schrijft de UCS in het 63 pagina's dikke rapport 'Smoke, Mirrors and Hot Air' (Rook, spiegels en warme lucht). De organisatie vergelijkt die actie met de inspanningen van de tabaksindustrie die decennialang de band tussen roken en longkanker ontkende.

ECHOKAMERS

Grote bedragen gingen onder meer naar het American Enterprise Institute (AEI), het George C. Marshall Institute en het Competitive Enterprise Institute (CEI). De lobbygroepen functioneerden als een 'echokamer': ze namen van elkaar wetenschappelijk twijfelachtige stellingen over die met de hulp van columnisten en conservatieve kranten als de *Wall Street Journal* de sterke wetenschappelijke consensus in verband met de opwarming

van de aarde moesten ondermijnen

"ExxonMobil heeft onzekerheid gecreëerd over de menselijke oorzaken van de opwarming van de aarde, net zoals tabaksbedrijven ontdekten dat hun producten longkanker veroorzaakten", zegt Alden Meyer, directeur Strategie en Beleid van de UCS. "Met een bescheiden maar werkzame investering zorgde de oliegi-gigant ervoor dat overheidsmaatregelen uitbleven."

AFWIJZING CONSENSUS

Lee Raymond, tot vorig jaar de nummer één bij ExxonMobil, bleef anders dan de directeuren van andere oliemultinationals altijd de wetenschappelijke consensus afwijzen dat de verbranding van fossiele brandstoffen bijdraagt tot de opwarming van de aarde. Hij verzette zich tegen de druk van aandeelhouders om meer te investeren in alternatieve energie-

bronnen. Maar ExxonMobil roeit tegen de stroom op. Het Amerikaanse publiek en de meeste grote media in de VS maken zich steeds meer zorgen over het broeikasprobleem.

En door de overwinning van de Democraten bij de tussentijdse verkiezingen van november is er in het Amerikaanse parlement nu een meerderheid voor maatregelen die de uitstoot van broeikasgassen aan banden leggen.

De groepen bieden een forum aan wetenschappers die standpunten innemen die in de kringen van hun collega's nauwelijks steun genieten. Een voorbeeld is Sallie Baliunas, een sterrenkundige die in 2003 een artikel schreef waarin ze stelt dat de temperaturen op aarde de voorbije millennia niet significant veranderd zijn. Volgens de UCS werd het artikel met de grond gelijk gemaakt door dertien wetenschappers die Baliunas citeert. Ze vonden allemaal dat Baliunas hun conclusies verkeerd voorstelde. Toch blijven de stellingen van Baliunas opduiken in rapporten van andere groepen die door

ExxonMobil gefinancierd worden.

MISLEIDEND

In september pakte de Britse Royal Society al uit met gelijklopende beschuldigingen. De prestigieuze wetenschappelijke vereniging riep ExxonMobil op te houden 'verkeerde en misleidende' informatie te verspreiden en niet langer lobbygroepen te steunen die standpunten innemen die afwijken van de brede wetenschappelijke consensus over het broeikasprobleem. Een woordvoerder van de Society zei dat ExxonMobil tijdens een ontmoeting in juli beloofd had de groepen niet langer te financieren. In een reactie op het nieuwe rapport stelde David Gardner, een woordvoerder van ExxonMobil, dat de UCS "nog eens een poging" onderneemt "om onze naam door het slijk te halen en het publiek te misleiden over de echte standpunten van ExxonMobil. Vandaag is het duidelijk dat broeikasgassen één van de oorzaken vormen die bijdragen tot de klimaatverandering, en dat het gebruik van fossiele brandstoffen een belangrijke bron is van die gassen."

Jamaicaan wacht mogelijk de doodstraf

HOUSTON — Een Jamaicaanse vrachtwagenbestuurder is veroordeeld voor de dood van 19 illegale immigranten die in zijn oplegger meereden door Zuid-Texas.

Tyrone Williams (35) werd op 4 december voor een rechtbankjury in de VS veroordeeld voor het vervoeren en vervoeren van illegale immigranten. Hierop staat in de staat Texas de doodstraf of levenslang indien tijdens de smokkeloperatie een immigrant de dood vindt. Circa 50 getuigen zullen in deze laatste fase van het proces gehoord worden. Dit zal nog tot komende dinsdag in beslag nemen.

Op 13 mei 2003 reed Williams met een trailer met 85 migranten van de Mexicaanse grens naar het Texaanse Victoria. De tocht duurde meer dan drie uur bij een verzengende buitentemperatuur. Tijdens de

rit overleden 19 mensen, onder wie een jongetje van vijf, aan verstikking en uitdroging.

Volgens advocaat Washington is zijn cliënt slechts een vader die in de mensenhandel verstrikt is geraakt en verdient hij de doodstraf niet. De advocaat schuift de schuld van de tragedie op dertien andere mensen-smokkelaars die ook terechtstaan in het proces en die volgens hem 'gewetenloze en goedgeorganiseerde smokkelaars zijn'.

In de eerste fase van het proces beargumenteerden de advocaten van Williams dat hem was gezegd dat er slechts vijftien immigranten in zijn wagen zaten en dat hij de roep om hulp niet had gehoord. Maar aanklager Daniel Rodriguez houdt vol dat Williams weigerde de deur te openen en dat deze weigering een opzettelijke daad van geweld was die de doodstraf verdient.

Al-Qaeda promoot Irak-taktiek in Somalië

DUBAI — De tweede man van het terroristennetwerk Al-Qaeda, Ayman al-Zawahiri, heeft de islamistische strijders in Somalië opgeroepen om een guerrillastrijd te beginnen tegen de Ethiopische troepen in het land.

"Net zoals het sterkste leger ter wereld in Irak en Afghanistan werd verslagen door de acties van strijders die naar de hemel gingen, zo zullen hun

slaven ook verslagen worden in het moslimland Somalië". "Julie moeten mijnen leggen, aanvallen en martelaaroperaties uitvoeren om hen uit te roeien", aldus Zawahiri in een audio-internetboodschap. Ethiopische troepen zijn de afgelopen weken de zwakke Somalische regering te hulp geschoten in de strijd tegen islamistische rebellen die grote delen van het land onder controle hadden.

Abbas en Haniyah roepen op tot rust

GAZA — Nadat donderdag opnieuw doden waren gevallen in de strijd tussen aanhangers van de partijen Hamas en Fatah, hebben Hamasleider en premier Ismail Haniyah en de Palestijnse president Mahmoud Abbas een nieuwe oproep tot kalmte gedaan. Haniyah liet na de eerste ontmoeting met Abbas in

maanden weten dat zij ook hebben afgesproken hun strijders uit de straten van de Gazastrook terug te trekken. Haniyah sprak na de ontmoeting met enkele journalisten, Abbas verscheen niet op de persconferentie. De Palestijnse premier verklaarde dat hij de dialoog met Abbas wil voortzetten.

Servicio cu bo por conta riba dje!

Desperdicio residencial

Desperdicio grandi y di jardin

Servicio Septico

Jama nos pa mas informacion

► ► ► **582 4684**

Nieuwe heup

Ex-president George Bush senior, de vader van de huidige Amerikaanse president, heeft een nieuwe rechterheup gekregen.

In een verklaring meldt het ziekenhuis waar de ingreep heeft plaatsgevonden, de Mayo Clinic in Rochester in de staat Minnesota, dat de operatie woensdag heeft plaatsgevonden en dat de oud-president nu "comfortabel in zijn kamer rust".

'Ademloos'

Een Chinese tiener heeft zichzelf van het leven beroofd na het zien van zijn blind date van internet. De twee hadden wekenlang met elkaar gechat en spraken af elkaar ook in levenden lijve te ontmoeten. De 19-jarige schone, bekend onder het pseudoniem Op-waaiende Jurk, bleek in werkelijkheid tien jaar ouder dan haar date en aanzienlijk minder aantrekkelijk dan de 17-jarige jongen zich had voorgesteld. Hij keerde onmiddellijk huiswaarts, verloor zijn eetlust, en verhing zich vier dagen later aan een boom.

Vrouwen op autojacht

In Saudi-Arabië spelen autohandelaren steeds meer in op de vrouw op autojacht, ook al mogen die zelf geen auto rijden. Zij moeten zich laten rijden door een chauffeur of mannelijk familielid. Volgens de krant Arab News van donderdag werken in showrooms steeds meer vrouwelijke autoverkopers om hun seksegenoten te helpen. Door de opbloei van de economie als gevolg van de hoge olieprijsen is het aantal vrouwen dat een auto koopt de afgelopen jaren flink gestegen, aldus Ruba Matar die

Gearresteerd

Rapper Busta Rhymes is woensdag in New York gearresteerd op verdenking van het in elkaar slaan van een man buiten een gebouw in Manhattan. Rhymes (34) heeft zichzelf bij de politie aangegeven. De mishandeling zou vorig jaar op 26 december hebben plaatsgevonden. De twee hadden ruzie over geld. In augustus vorig jaar werd de rapper ook gearresteerd en later ook veroordeeld voor het tegen het hoofd schoppen van een 19-jarige man.

Kattig

Een Australische bank heeft de aanvraag voor een creditcard voor een kat uit Melbourne gehonoreerd. Het fortuinlijke huisdier dat luistert naar de naam Messiah kreeg zijn eigen kaart die gekoppeld is aan de rekening van zijn bazin toegestuurd. De Bank of Queensland heeft met het schaamrood op de kaken excuses gemaakt voor de fout, meldt de Australische zender ABC. De eigenaresse van Messiah wilde naar verluidt nagaan of de bank de identiteit van potentiële klanten wel goed test.

Reddende engelen

Twee voorbijgangers hebben in een straat in New York een driejarig kind gered dat uit een raam op de derde verdieping viel. Het kindje is overgebracht naar een ziekenhuis maar mankeert, op wat schrammen na, niets. De mannen, twee broers, zagen donderdag van een afstandje hoe het kind zich vasthield aan de brandtrap van de woning en naar beneden dreigde te vallen. Zij zetten het op een lopen en konden de peuter nog net opvangen. Op de televisie vertelden zij later dat het jon-

getje zo hard neerkwam dat hij van de borst van een van de redders afstuitte in de armen van de andere held. Een woordvoerder van de politie in New York verklaarde even later dat dit "de week van de helden van New York" was. Afgelopen dinsdag redde bouwvakker Wesley Autrey een buitenlander die op de metrorails terechtgekomen was van een wisse dood. Autrey sprong de man achterna en drukte hem plat tegen de grond, net voordat de metro over hen heen denderde.

Nummer 2 in Top 100



Izaline Calister (foto) eindigde als de beste Curaçaose vertolkster in de prestigieuze Top 100 van de radiostations van Curom. Z86, Curom 850 en Rockrösu zonden op oudejaarsdag en -avond de 100 beste nummers van 2006 uit. Het nummer 'Hélele', een vreugdezang van Calister bleef op de tweede plaats steken, terwijl op nummer 1 eindigde het lied 'Princesa' van de Dominicaanse zanger Frank Reyes die ook een concert gaf in Willemstad. Het derde beste nummer werd 'Hips don't lie' van het duo Shakira en Wyclef Jean. Het is voor het 39e achtereenvolgende jaar dat de Curom-stations de Top 100 uitzenden en deze werd gepresenteerd door Mirna Sintjago, Percy Pinedo, Carlos Evertsz en Ernest Willems.

Agressief

De politie van het Amerikaanse Los Angeles onderzoekt of Tyrese Gibson zijn zwangere vriendin geslagen heeft. De vrouw beschuldigt de zanger en acteur ervan haar tegen haar arm en been gestompt te hebben tijdens een huiselijke ruzie. De 28-jarige Gibson wordt voorslagnog niet opgepakt, stelt de politie.

Zijn vriendin, die drie maanden zwanger is, is in het ziekenhuis onderzocht. Ze vertoonde geen uiterlijke tekenen van verwondingen. Tyrese is een bekende zanger in de r&b-wereld en speelde onder meer een rol in de film Baby Boy in 2001. Ook speelt hij mee in de film Transformers die dit jaar uitkomt.

Rechterlijke verslaving

De wijlen Amerikaanse opperrechter William Rehnquist is de eerste tien jaar dat hij deel uitmaakte van het hoogste Amerikaanse rechtscollège zwaar verslaafd geweest aan slaappillen. Toen hij probeerde te stoppen, kreeg hij waanvoorstellingen en trachtte hij in zijn pyjama te vluchten uit een ziekenhuis, meldde de Washington Post vrijdag. Rehnquist begon volgens de recent vrijgegeven FBI-dossiers in 1971 met het slikken van Placidyl na een operatie

aan zijn rug. Tien jaar later slikte hij drie maal de normale aanvangsdosis van het middel. Normaliter wordt het middel niet langer dan een week gegeven omdat het verslavend werkt. Hallucinaties en tijdelijk geheugenverlies kunnen horen bij de ontwenningverschijnselen. De opperrechter schopte het in 1986 tot voorzitter van het Hooggerechtshof. Hij overleed in september 2005. De FBI-dossiers mochten pas na zijn dood worden vrijgegeven.

Allerjongste Lito-klant



Nishaëny Estachia die de eerste Curaçaose baby van 2007 is, is ook de allerjongste klant van het Lito-spaarsysteem van de Maduro & Curiel's Bank (MCB). De bankleiding bewees dat de klant koning is en liet het spaarbankboekje thuisbezorgen bij Nishaëny. De trotse moeder Nadawisa (m) en opa Felipson Estachia (r) namen het Lito-boekje in ontvangst uit handen van Aideline Pietersz (l) van MCB.

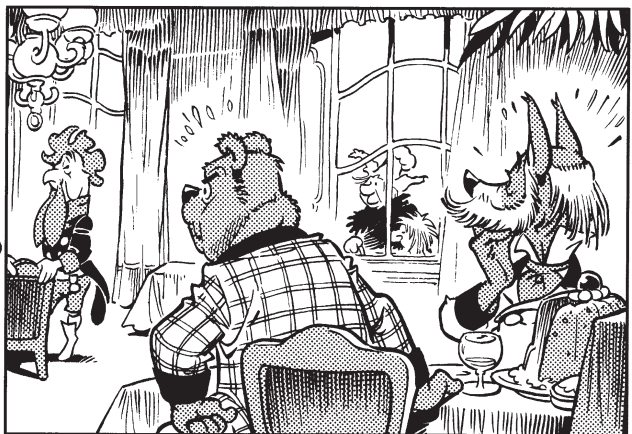
HEER BOMMEL EN DE TOEKOMER

Door Marten Toonder



Tegen die tijd had heer Bommel zijn verhaal verteld en terwijl hij een hapje toespijs nam, nipte baron De Malpertus vol meegevoel aan zijn cognac.

'Een aangrijpend verhaal', prevelde deze, na geproefd te hebben. 'Het leven is niet gemakkelijk voor heren van uw stand. Onbegrepen gaat ge uw eenzaam pad, terwijl uw goede daden voor misgrepen versleten worden. Globus calamitas, klagden de ouden reeds als ze zagen hoe slecht de wereld is. Maar gelukkig hoeft uw goede vader dit niet allemaal mee te maken.' 'Dat wilde ik nu net zeggen', riep heer Ollie getroffen uit. 'U begrijpt precies wat ik bedoel...'. Zijn stem stierf weg, toen hij een nieuwe bezoeker de eetzaal zag binnenkomen. Het was de markies De



Canteclae, die zijn oog op deze gelegenheid had laten vallen, omdat hij weleens iets anders wilde. 'Tiens', sprak de edelman, zijn face-à-main trekkend. 'Dit huis gaat achteruit, vrees ik.' De bovenkelder trok verschrikt zijn dasje recht, maar de markies had zijn oogglas op heer Bommel gericht. 'Het publiek is niet meer wat het geweest is', stelde hij vast. 'Mag ik het menu hebben?' 'Dat is...' stamelde heer Ollie. 'Dat is...' 'Inderdaad', gaf zijn overbuurman toe. 'Calamitas!' Hij had zijn gedachten er echter niet helemaal bij, want door het raam had hij een dame zien naderen en daardoor kreeg hij plotseling haast. 'U moet mij verontschuldigen', prevelde hij. 'Ik heb een dringende afspraak, die ik bijna vergeten was.'

Belastbaar

Abba's Bjorn Ulvaeus heeft weer de belastingdienst op zijn dak. Vorig jaar moest de componist tevens muzikant al bijna 9 miljoen euro ophoesten. Onlangs viel er een nieuwe aanslag, van 1,5 miljoen euro op de deurmat. De belastingdienst meent dat de 61-jarige artiest in de jaren 2004 en 2005 dat bedrag heeft verstopt in het buitenland, via een constructie naar het Caribisch gebied. Ulvaeus ging al in beroep tegen de aanslag van vorig jaar, en laat het er ook nu niet bij zitten. Hij en medebandlid Benny Andersson schreven destijds vrijwel alle Abba-hits en verkochten wereldwijd 370 miljoen platen.

Methaan

Op Titan, een van de manen van Saturnus, is een groot aantal ijskoude meren gevuld met vloeibaar gas.

Dat concluderen wetenschappers op grond van radarbeelden van de satelliet Cassini. Onderzoekers melden in de donderdag verschenen editie van het tijdschrift Nature dat Titan 75 meren met methaan aan de oppervlakte telt. De meren variëren in doorsnede van 3 tot 70 kilometer. Uit eerdere gegevens van Cassini was al gebleken dat op Titan een gedurige motregen van methaan neerdaalt.

Celmoord

Een gedetineerde in de gevangenis in het Franse Rouen heeft een medegevangene vermoord. Daarna beweerde hij dat hij het hart van het slachtoffer had opgegeten. Uit sectie bleek echter dat het hart gewoon nog intact in de borstkas van het 31-jarige slachtoffer zat. De dode werd woensdag in zijn cel met een gat in zijn borstkas gevonden. De 35-jarige dader en het slachtoffer deelden een cel en zouden volgens een eerste onderzoek ruzie hebben gekregen. De verdachte zou zijn celgenoot daarbij met een plastic zak hebben omgebracht.

35 Jaar in dienst



Angelica Servania (l), beter bekend als 'Vera', vierde onlangs dat ze 35 jaar werkzaam is als medewerkster in een gynaecologenpraktijk. Ze begon op 2 januari 1972 bij wijlen specialist Milstein en ze werkt nog steeds onafgebroken, nu in de gynaecologenpraktijk van specialist Janssen aan de Mahaaiweg 30. Servania heeft in de loop der jaren tienduizenden patiënten leren kennen en wordt alom gewaardeerd. Ze werd op haar jubileumdag hartelijk toegesproken en verrast met taart, een blijvend aandenken en uiteraard een envelop met gratificatie.

Geboortegolf

In China zijn vorig jaar maar liefst 34 pandabeertjes in gevangenschap geboren, vergeleken met 25 in 2005. Het fokprogramma heeft in 2006 vier keer zoveel pandajongen opgeleverd als in 2000, aldus Chinese staatsmedia. De pandaberen worden met uitsterven bedreigd. In het wild leven er nog maar

1600. De fokprogramma's worden beschouwd als de sleutel om het voortbestaan van de soort veilig te stellen. Chinese wetenschappers maken daarbij gebruik van onorthodoxe methodes zoals 'pandaporno' (filmpjes van parende panda's) om de libido van de pandaberen te stimuleren.

Kerstklikjes

Duitsers hebben een nieuwe manier gevonden om van hun duizenden gebruikte en ongebruikte kerstbomen af te komen: ze gaan als kerstklikjes naar de diertuin. "Olifanten in het hele land zullen vandaag genieten van een heerlijke lunch bestaande uit ongeveer vijf kerstbomen", zei een zegsman van de diertuin in Berlijn. Een soortgelijk menu is er voor kamelen, herten en schapen, voegde hij eraan toe.

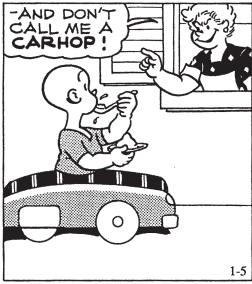
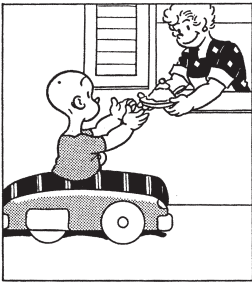
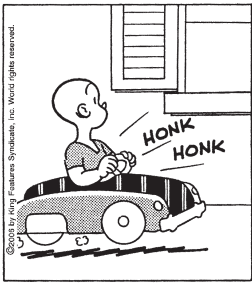
Stropdassen

Een 84-jarige vrouw is onlangs tijdens de uitverkoop in België betrapt op het stelen van verschillende goederen.

Ze werd aangehouden in een warenhuis met een niet-betaalde handtas en met 29 stropdassen die ze eerder had gestolen in een andere winkel. De dievege op leeftijd is na verhoor vrijgelaten.

HENRY

By Carl Anderson



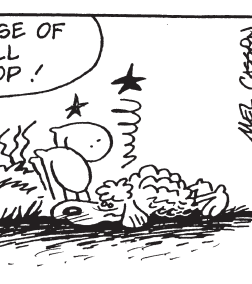
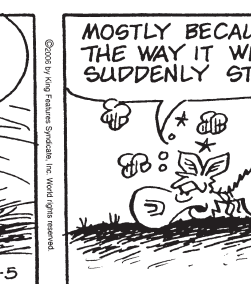
BEETLE BAILY

By Mort Walker



REDEYE

By Bill Yates & Mel Casson



BUCKLES

By David Gilbert



EURO

Koersverlies

AMSTERDAM — De euro noteerde 1,3090 dollar in vergelijking met 1,3095 dollar bij het slot van de Europese beurshandel op donderdag. De belangrijkste Europese aandelenbeurzen lieten vandaag in het eerste uur van de handel koersverliezen zien.

Na drie kwartier handelen noteerde de AEX-index 2,7 punten, ofwel 0,5 procent, in de min op 497,65 punten. De MidKap-index van middelgrote fondsen leverde 0,3 procent in op 681,57 punten. De beurzen in Frankfurt, Londen en Parijs lieten eenzelfde beeld zien met verliezen van 0,5 tot 0,6 procent. De aandacht van beleggers zal vandaag vooral uitgaan naar de Amerikaanse cijfers die rond 14.30 uur Nederlandse tijd gepresenteerd worden. Het gaat om de banengroei en de werkloosheid in december.

WALL STREET

Winst

NEW YORK — Wall Street werd donderdag gedreven door de technologie-sector. Chipmachine-fabrikant Intel, IBM en de gezondheidssector zette de Dow-Jonesindex donderdag op een lichte winst. Eerder op de dag liet de beursgraadmeter nog een licht verlies zien na tegenvallende verkoopcijfers van warenhuisketens en zorgen over renteverhogingen.

De Dow-Jonesindex sloot op een winst van 0,1 procent en ging 6,17 punten vooruit tot 12.480,69 punten. De breed samengestelde S&P 500-index won 0,1 procent op 1418,35 punten, een stijging van 1,75 punt. Technologiebeurs Nasdaq won 1,3 procent en steeg 30,27 punten tot 2453,43 punten. Oliemaatschappij Exxon Mobil was met 1,9 procent de grootste verliezer in de Dow. De daling van de olieprijs met 5 procent tot ruim 55 dollar zette de energiesector op verlies. De Amerikanen gebruiken

door het milde weer minder brandstof. Branchegeenoot Chevron moest 1 procent inleveren. ConocoPhillips daalde verder nadat het een tegenvallende olieproductie in het vierde kwartaal bekendmaakte. Het aandeel ging 3 procent achteruit. Tot de verliezers in de Dow behoorden ook telecombedrijf AT&T (min 1,3 procent) en winkelketen Home Depot (min 1,2 procent). Intel was de winnaar, nadat een effectenbank zijn winstprognose voor de chipproducent opschroefde. Het aandeel won 4 procent.

Ook bedrijven actief in de gezondheidszorg, zoals Johnson&Johnson en farmaceut Merck & Co, deden het goed. Beleggers zijn opgelucht dat de Democraten, die sinds donderdag het Amerikaanse Congres beheersen, niet voornemens lijken de prijzen van geneesmiddelen terug te dringen. De euro noteerde bij het slot 1,3085 dollar tegen 1,3095 dollar bij het slot van de Europese handel.

TOKIO

Stap terug

TOKIO — De beurs in Tokio heeft vandaag een stevige stap teruggedaan. De Nikkei-index verloor anderhalf procent en eindigde daardoor op 17.091,59 punten.

Daarmee ging de winst die donderdag op de eerste handelsdag van dit jaar werd geboekt meteen in rook op. Een belangrijke factor vormde de koers van de yen, die onder invloed van een mogelijke rentestijging later deze

maand omhoog ging. Een duurdere yen is ongunstig voor bedrijven die het van de export moeten hebben. Ondernemingen als Honda behoorden vandaag tot de verliezers. De beurzen elders in de regio lieten een gevarieerd beeld zien. Hongkong, dat donderdag fors omlaag was gegaan, ging dankzij een eindsprint de dag uit met een winst van 0,9 procent. De beurs in Seoul verloor 0,8 procent en die in Sydney 0,3.

Recordaantal orders voor Boeing in 2006

NEW YORK — De Amerikaanse vliegtuigbouwer Boeing heeft in 2006 een recordaantal van 1044 orders voor commerciële vliegtuigen binnengesleept. Dat maakte het bedrijf donderdag bekend. In 2005 noteerde Boeing nog 1002 orders. Ook dat was een record voor het bedrijf.

De toename is vooral te danken aan de Boeing 737. Daarvan werden er 729 besteld tegen 569 in 2005. Ook de 747 was in trek met 72 bestellingen, het hoogste aantal sinds 1990. Het aantal gevraagde exemplaren van het nieuwe langeafstandstoestel 787 Dreamliner liep

terug van 235 naar 157. De 777 was goed voor 76 orders, van de 767 werden er tien besteld. Boeings Europese concurrent Airbus, dat sinds 2001 jaarlijks het hoogste aantal orders ontving, maakt zijn cijfers op 17 januari bekend. Rond Kerstmis stond de teller bij Airbus op iets minder dan zeventienhonderd bestellingen. In 2005 noteerde Airbus nog 1055 orders. Dat is het record voor de gehele industrie. De vliegtuigbouwer werd het afgelopen jaar echter geplaagd door tegenslagen in de ontwikkeling van de middelgrote A350 en bij de productie van de superjumbo A380, die al twee jaar vertraging heeft opgelopen.

Schiphol verwacht krap recordjaar

SCHIPHOL — Schiphol denkt dat 2007 opnieuw een recordjaar wordt. De nationale luchthaven zal weer meer vluchten en passagiers verwerken. Toch zal dat moeite kosten. Schiphol loopt mogelijk dit jaar al tegen de grenzen van het stelsel van geluidsnormen aan.

“We verwachten dat het aantal passagiers in 2007 zal groeien tot bijna 48 miljoen”, zei Schiphol-topman Gerlach Cerfontaine donderdag in zijn nieuwjaars toespraak. Afgelopen jaar kreeg de luchthaven nog ruim 46 miljoen reizigers over de vloer. Het aantal vluchten neemt met ongeveer 7000 toe tot 430.000, luidt de voorspelling van Cerfontaine. De verwachting van de

Schiphol-directeur gaat uit van het gunstigste scenario. “Het wordt krap”, verduidelijkt een woordvoester van de luchthaven. De ruimte die het stelsel van geluidsnormen Schiphol voor verdere groei biedt, is zeer beperkt. Een paar dagen sneeuw of storm kan de kans op te veel geluidsoverlast al doen toenemen. Ook zullen Schiphol en Luchtverkeersleiding Nederland (LVNL) met het

baangebruik moeten spelen om de geluidsnormen niet te overschrijden. De vijfde start- en landingsbaan, de Polderbaan, moest het mogelijk maken door te groeien tot jaarlijks 600.000 vluchten, maar het geluidsstelsel bleek te inflexibel om dat te kunnen realiseren. Het kabinet heeft daarom voorgesteld dat Schiphol onder voorwaarden verder mag groeien tot 520.000 vluchten per jaar. Schiphol en andere partijen moeten zich dan wel vastleggen op maatregelen die de geluidshinder voor omwonenden verminderen. Daar staat een verdere groei via flexibele geluidsnormen

tegenover. Dat betekent dat toenemende geluidsoverlast op een plek wordt gecompenseerd door een afname op een ander punt. Schiphol werkt inmiddels met LVNL aan oplossingen om groei mogelijk te maken zonder extra hinder, zei Cerfontaine. Volgens hem kan onderzocht worden hoe het gelijktijdig gebruik van vier banen (twee voor startende en twee voor vertrekkende vliegtuigen) in de praktijk uitwerkt. Daardoor kunnen vliegtuigen verder uit elkaar vliegen, wat een glijvlucht tijdens de daling mogelijk maakt. De motoren draaien dan minder hard.

Om de verwachte groei in 2007 op te vangen, investeert Schiphol 370 miljoen euro (484,5 miljoen dollar). “Een flink deel daarvan zal gestoken worden in vastgoedprojecten op Schiphol”, lichte Cerfontaine toe. Veel bedrijven willen zich volgens hem op de luchthaven vestigen. Investerings in vastgoed zijn daarnaast noodzakelijk om de groei van het vrachtverkeer aan te kunnen. Schiphol ziet vracht als een van de pijlers van zijn strategie. Afgelopen jaar nam het vrachtverkeer 5,5 procent toe tot ruim 1,5 miljoen ton. Dat moet dit jaar bijna 1,6 miljoen ton worden.

Ford breidt uit in Brazilië



BRAZILIA — De Braziliaanse president Luiz Inacio Lula da Silva in vergadering met de president van Ford Motor voor Zuid-Amerika, Dominic Di Marc. Het bedrijf kondigde donderdag aan dat het tussen 2007 en 2011 1 miljard dollar gaat investeren in uitbreiding in Brazilië. Ford, de op vier na grootste autofabrikant in Brazilië, bestemt de investeringen voor productontwikkeling, aankoop van de Braziliaanse terreinwagenfabrikant Troller en uitbreiding van een fabriek in de staat Sao Paulo. Het bedrijf dat zijn verkoop in de VS afgelopen jaar zag dalen veroverd in Brazilië een steeds groter aandeel van de markt.

Wit-Rusland heft belasting op Russische olie

MINSK — Wit-Rusland heeft hoge heffingen ingevoerd op Russische olie die door pijpleidingen op zijn grondgebied naar Europa vloeit. Het land heeft dat besloten uit onvrede over de recente verhoging van de prijs die het voor het voor Russisch aardgas moet betalen. Rusland moet voortaan 45 dollar per doorgevoerde ton olie neertellen.

Het Kremlin bevestigde dit donderdag maar liet weten dat de maatregel geen gevolgen zal hebben voor olieleveranties aan Europese

landen. Vorig jaar vloeide 90 miljoen ton ruwe olie per dag via Wit-Rusland naar afnemers in Europa. Dat komt neer op bijna twee vijfde van de totale Russische export in 2006. Het grootste deel ging naar raffinaderijen in Duitsland, Polen, Tsjechië, Slowakije en Hongarije. Rusland is verwickeld in een hoogopgelopen ruzie met het buurland over de aardgasprijs. Moskou dwong Minsk vorige week akkoord te gaan met een forse verhoging van de gasprijs per 1 januari. Wit-Rusland stemde afgelopen weekinde knarsetandend

in met de nieuwe gasprijs van 100 dollar per 1000 kubieke meter, waar het eerst 47 dollar betaalde voor dezelfde hoeveelheid. Eerder had Rusland al de prijs verhoogd die raffinaderijen in het buurland betalen voor ruwe olie. De Wit-Russische president Aleksander Loekasjenko, door het Westen ook wel bestempeld als de laatste dictator van Europa, zei dat de belasting op Russische olie een vergelding is voor deze ‘zeer onvriendelijke stappen’ van Moskou. Tot voor kort gold Rusland als Loekasjenko’s voornaamste bondgenoot

Bananenproducent Suriname betaalt oud-medewerkers

PARAMARIBO — Bij de Surinaamse bananenproducent Surland is een vertrekregeling tot stand gekomen voor driehonderd oud-medewerkers.

Dit hebben de Surinaamse media gemeld. Zij kwamen vijf jaar geleden op straat te staan nadat het bedrijf wegens geldgebrek zijn deuren moest sluiten. Surland is intussen weer operationeel, maar wel in afgeslankte vorm.

Bij de bananenproducent waren indertijd 1800 mensen in dienst. Het staatsbedrijf kwam in 2002 in de financiële problemen, waardoor het zijn personeel niet langer kon uitbetalen. De directie zag zich uiteindelijk gedwongen faillissement aan te vragen. Met behulp van een lening van de Inter-Amerikaanse Ontwikkelingsbank werd een reorganisatie in gang gezet en kon het bedrijf weer op de been worden geholpen.

Driehonderd oud-medewerkers krijgen nu alsnog een vertrekpremie. Een van hen verklaarde dat ze een bedrag van 497 dollar aan achterstallig loon mee naar huis heeft gekregen. Zij behoorde tot een groep van vier vrouwen die destijds in hongerstaking ging, uit protest tegen de sluiting van Surland. Het bedrijf telt nu enkele honderden medewerkers en verwacht dit jaar 60.000 ton bananen naar Europa te exporteren.

LG breekt lans in formaatoorlog dvd's

SEOUL — Het Zuid-Koreaanse elektronicaconcern LG brengt een dvd-speler op de markt die films zowel via de HD-DVD-techniek als Blu-ray kan afspelen. Het concern kan daarmee een belangrijke rol gaan spelen in de strijd die er nu gaande is tussen de twee formaten.

LG presenteert de dvd-speler volgende week op een grote beurs voor consumentenelektronica in Las Vegas.

De filmstudio Warner Bros toont daar volgens Amerikaanse media ook de eerste filmschijfjes die zowel in een Blu-ray-speler als in een HD-DVD-speler passen. Vorig jaar is een grote strijd losgebarsten tussen de vertegenwoordigers van beide kampen. In het Blu-ray-kamp zijn onder meer Sony en Philips belangrijke bedrijven. Toshiba en Microsoft zijn drijvende krachten achter HD-DVD. Beide technieken garanderen een verbe-

terde beeld- en geluidskwaliteit vergeleken met de huidige dvd'tjes. Op de schijfjes kunnen veel meer gegevens worden opgeslagen. Dvd-spelers van de nieuwe generatie zijn nog niet in grote aantallen verkocht. Dit komt mede door de vrees bij consumenten dat een van beide technieken het loodje moet leggen in de strijd. De apparaten zijn ook nog duur. Fabrikanten zijn bovendien voorzichtig geweest met hun aanbod.

Winstwaarschuwing Motorola

NEW YORK — De Amerikaanse fabrikant van mobiele telefoons Motorola heeft zijn winstverwachting voor het vierde kwartaal naar beneden bijgesteld wegens tegenvallende verkoopcijfers. Volgens analisten hangt dat vermoedelijk samen met de grote concurrentie met het Finse Nokia.

Daarnaast is Motorola in toenemende mate aangewezen op opkomende markten, waar goedkopere mobieltjes worden aangeboden. Het concern gaat ervan uit dat de nettowinst per aandeel zal uitkomen op 13 tot 16 dollarcent. In een eerdere raming waren die cijfers hoger. De kwartaalomzet zal

uitkomen op een bedrag tussen de 11,6 miljard en 11,8 miljard dollar. Dat was eerst 11,8 miljard tot 12,1 miljard dollar.

Motorola verkocht in de voorbije drie maanden 66 miljoen mobieltjes. Dat komt neer op een groei van 23 procent ten opzichte van het derde kwartaal. In vergelijking met het vierde kwartaal van 2005 was sprake van een stijging van 48 procent. In de voorgaande vijf kwartalen waren de groei cijfers hoger. Bestuursvoorzitter Ed Zander zei in een verklaring erg teleurgesteld te zijn over de financiële prestaties van zijn bedrijf. De presentatie van de vierde kwartaalcijfers is op 19 januari.

SABMiller koopt Chinese brouwer

HONGKONG — SABMiller, de op één na grootste brouwer van de wereld, gaat zijn aanwezigheid in China versterken. CR Snow, een gezamenlijke onderneming van SABMiller met een Chinese partner, neemt de aandelen van de Chinese brouwer Blue Sword in veertien brouwerijen over.

Met de overname is een bedrag van 2,5 miljard yuan (321 miljoen dollar) gemeoid. Dit maakte SABMiller, van oorsprong een Zuid-Afrikaans concern, donderdag bekend. Blue Sword is de grootste brouwer in het zuidwesten van China. Dankzij de overname kan CR Snow jaarlijks een geschatte hoeveelheid

van 14 miljoen hectoliter extra produceren. SABMiller schat in dat de onderneming in 2006 45 tot 50 miljoen hectoliter heeft verkocht, 27 procent meer dan het jaar daarvoor. De Chinese biermarkt wordt steeds belangrijker met een jaarlijkse groei van 8 tot 10 procent. Het land heeft nog veel groei potentieel. Een gemiddelde Chinees drinkt nu nog jaarlijks 23,4 liter per persoon. Dit gemiddelde ligt in veel Westerse landen hoger, in Amerika bijvoorbeeld op 80 liter. SABMiller moet op de Chinese markt concurreren met spelers als Heineken, Carlsberg, 's werelds grootste bierbrouwer Anheuser-Busch en de lokale kampioen Tsingtao Brewery.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	5-Jan		PREV.	5-Jan		
DOW JONES	12480.69	12455.78	AEX	500.33	497.72		
S&P 500	1418.34	1415.84	ABN AMRO HLDG	24.77	24.69		
NASDAQ	2453.43	2442.70	AEGON NV	14.56	14.59		
RUSSELL 2000	789.95	786.84	AHOLD NV	8.14	8.09		
MSCI EAFE	2094.29	2080.51	AIR FRANCE-KLM	33.18	34.45		
5 YR TSY BOND YLD	4.59	4.57	AKZO NOBEL	48.12	47.65		
SPDR TRUST SER 1	141.67	141.26	ASML HOLDING NV	18.72	18.97		
DIAMONDS TRUST	124.68	124.41	BUHRMANN NV	11.16	11.10		
ISHARES-DJ DIV	71.07	71.07	DSM (KONIN)	37.05	37.07		
ISHARES-DJ HEALT	67.17	67.17	FORTIS	33.02	32.81		
ISHARES-DJ CN GD	59.91	59.91	GETRONICS NV	6.39	6.43		
ALTRIA GROUP INC	87.65	87.94	HAGEMEYER NV	3.69	3.70		
AMAZON COM INC	38.90	38.74	HAL TRUST-UTS	67.10	66.95		
AMERICAN EXPRESS	59.92	59.75	HEINEKEN NV	36.13	36.00		
ANHEUSER BUSCH	48.75	48.75	ING GROEP NV-CVA	34.08	33.89		
BIOGEN IDEC INC	49.75	49.98	ITECH NV	49.00	48.77		
CISCO SYSTEMS	28.46	28.49	KPN (KONIN) NV	11.26	11.37		
CITIGROUP INC	55.06	54.78	NUMICO NV	41.15	40.52		
DISNEY (WALT) CO	34.47	34.32	PHILIPS ELECTRON	28.68	28.44		
ENZON PHARMACEUT	8.41	8.50	REED ELSEVIER	12.97	13.34		
GENERAL ELECTRIC	37.75	37.57	ROBECO NV	28.94	29.10		
HEWLETT-PACKARD	41.68	41.61	ROLINCO NV	25.08	25.11		
HOME DEPOT INC	40.57	40.40	RORENTO NV	42.65	42.69		
IBM	96.31	97.79	ROYAL DUTCH SHA	26.41	25.89		
INTEL CORP	21.17	21.04	TNT NV	33.24	33.24		
ISHARES-SP SCVAL	75.53	75.53	TOMTOM	33.45	33.92		
JOHNSON&JOHNSON	67.23	66.80	UNILEVER NV-CVA	20.86	20.69		
MEDTRONIC INC	53.20	52.92	VESSANEN NV	10.74	10.64		
MICROSOFT CORP	29.81	29.65	WOLTERS KLUWER	22.04	22.24		
3M CO	77.95	77.74	WP-STEWART HLDG	175.80	176.80		
MOTOROLA INC	20.55	18.14	VERSATEL TELECOM	0.78	0.76		
NASDAQ-100 TRUST	44.06	43.88					
NVIDIA CORP	35.91	34.60					
PFIZER INC	26.38	26.56	FUNDS	PREV.	4-Jan		
PROCTER & GAMBLE	64.05	63.75	HEND PAN EUR SM	25.51	25.51		
QUALCOMM INC	38.15	38.68	HEND JAP SM CO	24.55	24.55		
ROYAL DUTCH-ADR	68.65	68.65	HEND PAC EQUITY	66.03	66.03		
SCHLUMBERGER LTD	59.30	59.80	HEND CONT EUR EQ	32.43	32.43		
SPRINT NEXTEL CO	19.65	19.48	HEND GLOBAL TECH	25.99	25.99		
SYSCO CORP	36.00	36.00					
TEXAS INSTRUMENT	28.10	28.56	CURRENCIES	PREV.	5-Jan		
TIME WARNER INC	22.42	22.45	VENUSD	119.050	118.960		
TORREY PINES THER	7.44	7.44	USD/EUR	1.308	1.300		
YAHOO! INC	26.85	26.72	CANUSD	1.178	1.178		

90 years of professional service

Investment
Stockbrokers

MCB
MADURO & CUREL'S BANK N.V.
INVESTMENT DIVISION

Investment@mcbbank.com www.mcb-bank.com
Salina building 1st floor, tel: 466-1818 fax: 466-1633



**E Aventuranan
di Pakitin!!!**

"Pakitin is blij om bij Post Aruba
te werken en wenst iedereen
een gelukkig nieuw jaar".

post aruba
'Relating People'



Spaar en laat je geld groeien!

Begin het jaar met een goed voornemen.

Bij RBTT Bank ontvang je een zeer hoge rente indien je maandelijks een vast bedrag spaart voor een periode van 3, 5 of 10 jaar.

Spaar, ontvang rente op je saldo en laat je geld zo groeien! Op deze manier spaar je een bedrag bij elkaar waarmee je bijvoorbeeld een auto kunt betalen of de studie van je kind. Of je kunt het gespaarde bedrag aanwenden om een droom te verwezenlijken.

Kom voor meer informatie langs op het RBTT Bank kantoor bij u in de buurt of bel met onze RBTT Service Line op 588.01.01.

Hoe langer de looptijd, hoe hoger de rente!

Maandelijkse inleg	3 jaar 5%	5 jaar 6.5%	10 jaar 7%
AWG 50	1.941	3.529	8.561
AWG 100	3.881	7.057	17.122
AWG 250	9.704	17.643	42.805
AWG 500	19.407	35.285	85.610
AWG 1000	38.814	70.571	171.221



ITALIËSTRAAT 36, ORANJESTAD • L.G. SMITH BOULEVARD 66, ORANJESTAD • CAYA G.F. (BETICO) CROES 89, ORANJESTAD
PALM BEACH 5-A, NOORD • B V/D VEEN ZEPPENFELDSTRAAT 52, SAN NICOLAS
TEL: 523-3100 • FAX: 582-1756 • E-MAIL: INFO@TT.RBTT.COM • WWW.RBTT.COM



Op 2 januari 2007 is van ons heengegaan op 82-jarige leeftijd onze vader, opa, broer, zoon, oom, neef

dr. mr. Paul Valentijn Sjiem Fat.
Ridder in de Orde van Oranje Nassau

Advocaat, Oud-Deken Orde van Advocaten Aruba
Oprichter en redacteur tijdschrift Justicia.

Kinderen: Johan Sjiem Fat en Anouk Duplessy
Louise Sjiem Fat,
Paula Samuels en Joost Samuels
Paul Sjiem Fat Jr.
Kenneth Sjiem Fat.

Stiefdochter Angelique Carlo en Anthony Carlo

Kleinkinderen: Johnathan, Olivia, Gabriela.

Moeder van zijn kinderen Jacqueline Samon.

Stiefmoeder: Juliana Pizziolo en familie.

Zusters: Nannette Sjiem Fat en familie.
Myra Mahabir en familie

Verzorgsters: Donna en Babbette.

Familie: Sjiem Fat in Aruba / Nederland / Suriname
Familie: Samuels in Aruba / Nederland
Familie: Carlo in Aruba
Familie: Pizziolo in Curacao
Familie: Meijer in de Verenigde Staten
Familie: Duplessy in Aruba / Nederland
Familie: Mulder in Costa Rica
Familie: Mahabir in Suriname / Nederland
Familie: Croes in Aruba
Familie: Haime in Aruba
Familie: Tonk in Aruba
Familie: Tujeehut in Aruba / Suriname
Familie: Samon in Aruba / Suriname / Nederland
Familie: Nahar in de Verenigde Staten
Familie: Eman in Aruba
Familie: Ringeling in Aruba / Nederland

Staf en personeel **Advocatenkantoor Sjiem Fat & Kuster.**

Gelegenheid tot afscheid nemen is op maandag **8 januari 2007** van **09:00** uur tot **10:30** uur bij **Mementomori Funeral Home.**
Teraarbestelling is op maandag **8 januari 2007** om **11:00** uur bij de openbare begraafplaats **Sabana Basora.**

Advocatenkantoor
mr A.A.D.A. Carlo N.V.

maakt met diep leedwezen het overlijden bekend van

Dr. Mr. P.V. Sjiem Fat

Aan zijn kinderen en overige familieleden wordt veel sterkte toegewenst.

EMPLOYMENT OPPORTUNITY:
Secretary for bookkeeping and file management

Requirements:

- * Knowledge of Quickbooks and bookkeeping
- * Knowledge of Excel
- * Experience in filing and typing
- * Minimum age 30 years
- * Good past credit references
- * Working hours flexible.

Please call **583 9333** for an appointment.

RADIO KELKBOOM FM STEREO 106.7

Nederlandstalige uitzendingen van
Maandag t/m Zaterdag Radio
Nederland Wereldomroep/ANP

6:30-7:25 R.N.W.O.
8:00-8:10 Nieuws Pap
8:30-9:00 Wereldpanorama
9:00-9:10 Nieuws Pap
9:30-9:45 Nieuws Creole

13:00-13:30 Nieuws Pap
13:30-14:00 Bolero muziek
14:00-15:00 Locale muziek
15:00-16:00 Gevarieerd
16:00-17:00 Mexicaans

10:00-10:15 Nieuws Spaans
10:30-10:45 R.N.W.O. Portug.
11:55-12:00 Nieuws Nota

NIGHTMOVES
De beste Jazz Music by Dr. B.
Jazz is alive on 106.7 fm
Woens. 9 p.m./Zon. Midn.

Listen to Great Jazz
with Ray Murray
Vrijdag 9 p.m./Zaterdag midn.

BUTISHI DI ALEGRIA
de echte lokale
muziekprogramma
met ITO & Eddie

Info Magazine
met aktueel nieuws en elke
avond een speciale dagprogramma

NIEUWSLIJN EUROPA
ELKE DAG
OM 12.00 'S MIDDAGS
FARAWÉ
Live Surinaams Programma
elke zondagmiddag 13:00-14:00
Laatste zondag v/d maand 12:00-14:00



Animal Rights Aruba
We save, We care, We educate!

E-mail: ara@setanet.aw • Website: www.Animalrightsaruba.org
Tel: 5887709/5945393 • Voor donaties: via Paypal zie website